

TABLE
DES
DÉCISIONS
DE LA
COUR ROYALE
DE JERSEY

Neuvième Série

1951-1958



JERSEY :
BIGWOODS LIMITED, IMPRIMEURS DES ETATS,
BROAD STREET.

EXPLICATION DES ABRÉVIATIONS.

A.G.	...	...	...	<i>Avocat-Général.</i>
As.CR.	...	...	...	<i>Assise Criminelle.</i>
C.R.	...	...	...	<i>Causes Remises.</i>
Ex.	...	...	...	<i>Cour du Samedi.</i>
Exs.	...	...	...	<i>Cour du Billet.</i>
H.	...	...	...	<i>Cour d'Héritage.</i>
M.C.	...	...	...	<i>" Matrimonial Causes "</i> .
M. DE F....	...	...	...	<i>Marques de Fabrique.</i>
N.S.	...	...	...	<i>Nombre Supérieur.</i>
O.C.	...	...	...	<i>Ordres du Conseil.</i>
P.C.	...	...	...	<i>Poursuites Criminelles.</i>
P.D.	...	...	...	<i>" Probate Division "</i> .
P.G.	...	...	...	<i>Procureur Général.</i>
P.R.	...	...	...	<i>Patentes Royales.</i>
R.	...	...	...	<i>Rédaction de Dépôts.</i>
R.P.	...	...	...	<i>Registre Public</i>
S.R.L.	...	...	...	<i>Sociétés à Responsabilité Limitée.</i>

Le numéro qui précède l'abréviation indique le livre, celui qui suit, la page ; ainsi : 250 Ex. 330 veut dire Samedi, livre 250, page 330.

INDEX.

	PAGE
Abbott v. Connétable de St. Hélier	2, 161
Ablett, femme Peuvrel, <i>Re, Ex parte</i> P.-G.	242
A'Court, <i>Re</i>	19
— c. Le Brun	199, 200
— c. P.-G.	132
Ahier, <i>Re</i>	138
—, femme Morris c. Connétable de St. Sauveur... ..	104
— et autres c. Greffier des Etats	60
Albright v. Wailes, veuve Harrison, Chavchavadze et autres à la cause	180
Allain et autre, <i>Re</i>	85
Allchin, <i>Re, Ex parte</i> Allchin	95
Allen c. P.-G.	41, 173
Allez, <i>Re</i>	243
Allo, <i>Re</i>	227
Ameghino et autre c. Padwick, femme Barker, Horton, femme Huson, à la cause	7, 193, 196, 199
— et autre v. Flowerhill	11
Amy v. Morin, Le Breton à la cause	32
Anderson v. Le Couilliard	169
Andrews, <i>Ex parte</i>	237
—, <i>Re</i>	186
Arnold v. Le Gresley et uxor	18, 162
Arthur, <i>Re</i>	85
Ashborn, <i>Re</i>	82
—, <i>Re, Ex parte</i> Colgrove... ..	81
— c. Hopkinson	77
— c. Tutt	77
— c. Vibert	83
Aschcroft et Le Couteur, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	148
Ashford c. Smith	213
Askew, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	49
Aspinall, femme Sears, <i>Re, Ex parte</i> Jersey Property Cor- poration Ltd.	142
Atkinson, <i>Re</i>	36, 37
— c. O'Keeffe	4
Aubin et Paddock c. Trédant, Reece cited	153

	PAGE
Audrain, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Sparke, veuve Sparke-Davies ...	227
— c. Blampied, Pentney cited ...	152
— v. Quaife ...	17, 56
Auffret, <i>Re</i> ...	186
— v. Ferguson ...	154
Aune, <i>Ex parte</i> ...	47
Averty et Petel, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	124
A.-G., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Gormley ...	241
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Renouf ...	173
— v. Beglarian ...	47, 124
— v. Davidson ...	224
— v. Deare, Secrétaire du "Victoria Club", et autre...	126
— v. Gillard, femme Benest ...	178
— v. Grihault ...	46
— v. Honeychurch ...	124
— v. Knight...	51
— v. Overett ...	174
— v. Roche et autres ...	37
— v. Shepherd ...	124
— v. Telling ...	38
— v. Thorpe ...	21, 128
— intervenant, <i>Ex parte</i> Crill ...	44
—, Représentation <i>Re</i> Hacquoil ...	102
—, Représentation <i>Re</i> de la Haye ...	102
—, Représentation <i>Re</i> Knight ...	51, 62
—, Représentation <i>Re</i> Muller ...	97
—, Représentation <i>Re</i> Reitze ...	179
—, Représentation <i>Re</i> Richardson ...	121
Bagshot et autres v. Berridge ...	75
Bailey, <i>Re</i> ...	19
Bailhache, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Williams, femme Campbell ...	57
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Woollett, née Holden ...	30
— c. Galette...	150, 151
— v. Berridge ...	75
—, Attourné, c. Gunnell ...	209
Baker, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G. ...	134
— et Newman c. Le Riche ...	155
Ball, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Ommaroo Hotel Ltd. ...	142
Baly, veuve Hayes c. Hanby...	22
Banham et Le Cornu c. Lewis ...	153
Barclays Bank Executor and Trustee Company (Channel Islands) Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Binns, veuve Grocock...	191
Barclays Bank Ltd. v. The Du Pont Pipe Co. Ltd....	221
— et autre v. Fraser ...	234

	PAGE
Barker c. Horton, femme Huson	7, 193, 196, 199
— v. Arneghino et autre, Horton, femme Huson, à la cause	7, 193, 196, 199
Barnes v. Pim	200
Barnett v. Gun, sa femme	114
— v. Murray	153
Barrett, Représentation de Hinchcliffe, femme Barrett v....	66
— et uxor, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Premier Hotels Ltd....	219
Bartlett, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Le Cornu et autres	201
Bassett, exécuteurs de, <i>Ex parte</i>	141
Batchelor c. P.-G.	124
Batty, femme Carpenter v. Natural Beauties Committee	25, 182
Bavington et uxor v. Mallet	65
Beaugié, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	144, 165
Beglarian c. A.-G.	47, 124
Benest c. A.-G.	178
— c. Gillard, Phillips and Fisher cited	153
Bennett v. Seymour	115
Berridge, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Lombard Banking Ltd.	80
— c. Bagshot et autres	75
— c. Bailhache	75
— c. Price, femme Collins	75
— c. Young	75
— et autres, <i>Re</i>	82
— et autres, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Howie et Scott	80
— et autres, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Vicomte	76, 78
— et autres, <i>Re</i> , Représentation du Vicomte	82
— et autres c. Le Cornu et autres	83
— et autres c. Falle et autres	83
— et autres c. Tindall et autre	78
Berry, femme Lucas, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G.	242
Bésconte, Le, veuve Richardson, et autre, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	176
Bethléhem, Chapelle, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Potts, P.-G. intervenant	111
Bihan, Le, veuve Auffret, <i>Re</i>	186
Billot, <i>Re</i>	137
— v. Contrôleur de la Taxe sur le Revenu	27
Binet c. Brabec	3
Binnington, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	49
Binns, veuve Grocock, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Barclays Bank Executor & Trustee Company (Channel Islands) Ltd.	191
Birbeck et Candlin, <i>Re</i>	23, 211
Birt, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Keen	229
Bisson, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> testament Le Cras	192, 234

	PAGE
Bisson c. P.-G.	179
—, femme Jennings, <i>Ex parte</i> ...	96
Black, <i>Re</i> testament, <i>Ex parte</i> McEwan ...	230
Blackall et autre v. Sharrock ...	133
Blackwell v. Carter, femme Chapman ...	158
Blake, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	173
Blampied v. Audrain, Pentney cited ...	152
Blue Coach Tours, <i>Re</i> ...	23, 211
Blue Eagle Tours, <i>Re</i>	23, 211
Blunsom et autres, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Quaker Burial Ground, P.-G. intervenant ...	108
Bois, Du c. Trésorier des Etats ...	13, 14
Bonney c. P.-G.	179
Bootle et uxor, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> du Feu et Jeune ...	70
Bossy et autre v. Schofield et autre ...	214
Bostock, <i>Re</i> ...	186
Bouchéré c. P.-G. ...	43
— et autre c. P.G. ...	42
Boudin, <i>Re</i> ...	48
Boulard v. Brookes ...	83
Bourke et Drieu c. P.-G. ...	39
Boutillier, Le, <i>Re</i> ...	217
—, <i>Re</i> , Représentation du Vicomte ...	98
— v. Horman ...	152
— et autre, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> testament Le Cornu ...	229
Bowen et autre c. French, femme Low ...	206
Bowmaker Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Phillips ...	80
Brabec v. Binet ...	3
Bracey, <i>Ex parte</i> , Le Feuvre v. Cridland ...	31
Bradbury, veuve Williams, <i>Ex parte</i> ...	46
Brée, <i>Re</i>	91, 138
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G. ...	227
— c. P.-G. ...	86
Brent, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Brent ...	96
Brentnall c. Fox ...	7, 169
Breton, Le, <i>Re</i>	102
— à la cause, Amy v. Morin ...	32
— et Pirouet, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	28
Breuilly et Knowlman c. Guiton, Bhaga cited ...	154
Briggs v. The Royal Jersey Golf Club ...	28
— et uxor, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Co-operative Insurance Society Ltd. ...	70
Brissett et Edwards c. Channing ...	152
Brocq, Le, <i>Re</i> ...	170, 186

INDEX.

v

	PAGE
Brocq, Le, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	73, 90, 119
— v. Le Sueur ...	226
—, veuve Pereau, <i>Re</i> ...	221
Brookes, <i>Re</i> ...	79
— c. Boulard ...	83
— et uxor c. Deslandes ...	74
Brown, <i>Re</i> , Représentation de Crill et autre ...	209
—, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	40
— c. London Assurance ...	71
Bruce et Gibaut, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	121
Brun, Le, <i>Re</i> ...	190, 201
— v. A'Court ...	199, 200
—, femme Arnold v. Le Gresley et uxor ...	18, 162
Bruton v. Spain ...	23
Buckingham c. P.-G. ...	122
Buesnel v. Connétable de St. Jean ...	197, 224
Burrows, veuve Cooper c. Mallet ...	202, 203
—, veuve Cooper v. Mallet ...	202, 203
Burton, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Clarke, veuve Burton ...	236
—, veuve Reynel, tutrice, Représentation <i>Re</i> Reynel ...	111, 240
Butchard v. Harbours & Airport Committee and Civil Service Board ...	5
Butel v. Rodda... ...	148
Butlin c. P.-G.... ...	172, 178, 225
 Cabeldu, exécuteurs de, <i>Ex parte</i> ...	141
Cabot, <i>Re</i> ...	138, 145
Cadoret c. P.-G. ...	13, 14
— et autres c. Trésorier des Etats ...	32
— et Monk, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	125
Caen, de, femme Le Boutillier, et autre, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> testament Le Cornu ...	229
Caley, <i>Re</i> ...	185
Cambridge Bar, The, <i>Re</i> ...	144
Campbell, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Bailhache ...	57
—, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	94
Candlin et Birbeck, <i>Re</i> ...	23, 211
Cardex Coats Ltd. et autres v. Turner et uxor ...	77
Carlyon-Evans, <i>Re</i> ...	233
Carpenter v. Natural Beauties Committee ...	25, 182
Carslund, femme Godman-Irvine v. Jacomb, Lloyds Bank Ltd. à la cause... ...	139
Carson, <i>Re</i> ...	215

	PAGE
Carter, femme Chapman c. Blackwell	158
Carteret, de, Malet, <i>Re</i>	145
Cassin c. P.-G.	43
—, Représentation de	93
Caswell et Quérée, <i>Re</i>	19
Cattell, <i>Re, Ex parte</i> P.-G.	227
Caurel, <i>Re</i>	217
Caux, de, <i>Re</i>	144
—, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	144, 165
Chamel v. Godel	199
Chanair Ltd., <i>Re</i>	85
Channel Islands Co-operative Society, Ltd., The, <i>Ex parte</i>	218
Channel Islands Radio Engineering Co. Ltd., Liquidateur de c. Hampton... ..	33
Channing c. P.-G.	174
— v. Brisset et Edwards	152
Chanu, Le c. Watton	33, 195, 213
Chapman c. Blackwell	158
Charles, <i>Re, Ex parte</i> P.-G.	242
Chavchavadze et autres à la cause, Albright v. Wailes, veuve Harrison... ..	180
Chesterson et Opie, <i>Ex parte, Re</i> Hewitt	228
Chevalier, Le c. Coutanche	196
Christian Alliance of Women and Girls, The, <i>Re</i> ...	109
Christian Science Society, Jersey, The, et autres c. Cockett, veuve Short, et autres	231
Civil Service Board et autre c. Butchard	5
Clarke, veuve Burton, <i>Re, Ex parte</i> Burton	236
Clement, <i>Re, Ex parte</i> P.-G....	242
Cloche, La, <i>Re, Ex parte</i> du Feu	57
Cluer v. Osmaston	118
— v. Osmaston et autres	3
Cock-Brogniaux, De, Représentation	177
Cockett, veuve Short, et autres v. The Christian Science Society, Jersey, et autres	231
Cocq, Le, <i>Ex parte, Re</i> Vivian	81
— v. Le Cocq et autre	236
— et autre c. Le Cocq	236
Codrington, <i>Re, Ex parte</i> Perrier	57
Coenen, Représentation de, P.-G. intervenant ...	98
Colgrove, <i>Ex parte, Re</i> Ashborn	81
Collas, <i>Re</i>	137, 216
Colley c. P.-G....	129
Collins v. Berridge	75

	PAGE
Collis c. Le Riche	154
Connor, <i>Re, Ex parte</i> Greffier des Etats	62
Cooke c. P.-G.... ..	97
— v. Le Vesconte et Kent	151
— et autre c. P.-G.	37
Cooper c. Mallet	202, 203
— c. P.-G.	41
— v. Mallet	202, 203
Co-operative Insurance Society Ltd., <i>Ex parte, Re</i> Briggs et uxor	70
— v. Crapp	71
— v. Parker	71
Corbel et autre, <i>Re, Représentation du</i> P.-G.	101
Cording et Le Marchand c. Le Geyt	24
Corley et Maguire c. P.-G.	39
Cornish c. Roche	150, 154
— v. Roche	207
Cornu, Le, <i>Re</i>	239
—, <i>Re</i> testament, <i>Ex parte</i> de Caen, femme Le Boutillier, et autre	229
— v. Connétable de Grouville	243
—, femme Ralph, et autre, <i>Re</i>	19
— et autres, <i>Ex parte, Re</i> Bartlett	201
— et autres v. Berridge et autres	83
— et Banham c. Lewis	153
Corre, Le c. Williams	195
Cottrell c. P.-G.	178, 225
Couilliard, Le c. Anderson	169
— c. P.-G.	201
Country Gentlemen's Association Ltd., The, v. Le Goué, veuve Jarnet	74
Cour, De La, Représentation de	93
Courval, <i>Re, Ex parte</i> Courval	190
Coutanche, <i>Ex parte</i>	14, 111
—, <i>Re</i>	73
— c. P.-G.	185
— v. Le Chevalier	196
— et autres v. Connétable de St. Laurent	34
— et uxor v. Lefebvre et autres... ..	163
Couteur, Le, <i>Re</i>	28, 55, 61, 62, 143
— et Ashcroft, <i>Re, Représentation du</i> P.-G.	148
Cox, <i>Re</i> testament	231
Crabtree v. Hancocks, femme Paul... ..	46
Crane, <i>Re</i> testament	231, 232

	PAGE
Crane v. The Millbrook Executor and Trustee Co. Ltd.	231
—, femme Johnson v. The Millbrook Executor and Trustee Co. Limited	232
Crapp c. Co-operative Insurance Society Ltd.	71
Cras, Le, <i>Re</i> testament, <i>Ex parte</i> Bisson	192, 234
—, et Renouf, <i>Re</i>	34
Creed v. Wilson, femme Woodward	91
Cridland c. Le Feuvre, <i>Ex parte</i> Bracey	31
Crill, <i>Ex parte</i> , A.-G. intervenant	44
— et autre, Représentation <i>Re</i> Brown	209
Croix de Ste., <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	101
— c. Myles	206
— c. P.-G.	96
— et autre, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Valpy	57
Crosby, <i>Re</i>	186
Cuirot, Le, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Le Cuirot	95
—, femme Raine, <i>Re</i>	19
—, femme Raine c. P.-G....	127
Dallain, <i>Re</i>	217
Dames, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G.	241
Dart, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	102
Dartnell c. P.-G.	98
Davidson c. A.-G.	224
Davies, <i>Re</i>	144
Dawlish Cottage Hospital, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Hatcher...	237
Dawson, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	176
Dayman, veuve Hughes, <i>Ex parte</i>	141
Deare, secrétaire du Victoria Club, et autre, <i>Re</i>	19
—, secrétaire du Victoria Club, et autre c. A.-G.	126
Delgaty v. Falle	17, 149, 151
Dent, <i>Re</i> , Représentation du P.-G....	95
Derrien c. Luce	115, 135, 190
Deslandes v. Brookes et uxor	74
Diggle c. P.-G.	128
Dodson v. Smith	65
Dolbel v. Thatcher	2, 159
Dolphin Hotel Ltd. c. McCann, femme Louch	159
Doodsford, femme Ricou, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G.	242
Dorey, <i>Re</i>	54, 120, 216
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G.	102, 119
— et autres c. Griffiths	64
Dowdeswell et autres c. P.-G.	175

	PAGE
Downey et Tilley, <i>Re, Ex parte</i> Perrier	57
Drieu et Bourke c. P.-G.	39
Dupays, <i>Re, Ex parte</i> Fearn, veuve Dupays	95
DuPont Pipe Co. Ltd., <i>The, Re</i>	218
— c. Barclays Bank Ltd.	221
Durand, Représentation de	93
Durell, <i>Re</i>	101
—, Le Villio et Green, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	100
Dutot, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	102
Edwards, <i>Re</i>	137, 138
Eggleton c. Wheeler, son mari	133
Egré, <i>Re</i>	61, 62
— et autres, <i>Ex parte</i>	59
Ereaut, <i>Ex parte, Re</i> Mourant et autres	57
—, <i>Ex parte, Re</i> Rabaste, veuve Rimeur, et autre	57
—, <i>Re</i>	45
Erskine, <i>Re</i>	145
Fairways (Jersey) Ltd. c. P.-G.	121
— c. Recette	32, 33
Falla intervenant, H. E. Turville & Son Ltd. v. Jersey Merchants Ltd.	85
Falle, <i>Ex parte, Re</i> testament du Heaume... ..	236
— c. Delgaty	17, 149, 151
— v. Falle	189, 235, 236
— et autre c. Connétable de St. Sauveur	105
— et autres v. Berridge et autres	83
Farley c. Spinks	16, 149, 155
—, Ernest, & Son Ltd. c. Guernsey States Insurance Authority	9, 11
—, Spinks, autrefois femme, Représentation du Sergent de Justice	106
Fathi v. Lawrence	115
Fearn, veuve Dupays, <i>Ex parte, Re</i> Dupays	95
Feldman c. P.-G.	17
Ferguson c. Auffret	154
Feu, du, <i>Ex parte, P.-G. intervenant</i>	45
—, <i>Ex parte, Re</i> La Cloche	57
—, <i>Re</i>	91
—, tuteur, <i>Ex parte, Re</i> Phillips	240
— et autre, Attournés, Représentation <i>Re</i> Weldon	210

	PAGE
Feu, du, et Jeune, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Bootle et uxor ...	70
Feuvre, Le, <i>Re</i>	215
— v. Cridland, <i>Ex parte</i> Bracey ...	31
— v. Granite Products Ltd. et autre ...	156
Finance Committee c. Poynder-Meares ...	157
Flowerhill c. Ameghino et autre ...	11
Forte c. Johnson ...	56
Fox v. Brentnall ...	7, 169
Fraser, <i>Re</i> ...	19
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Wilsey ...	208
— c. Barclays Bank Ltd. et autre ...	234
Freemantle c. P.-G. ...	99
French, femme Low v. Bowen et autre ...	206
—, femme Low, et autre c. Jersey Contractors Ltd. ...	29, 30
—, femme Low, et autre v. Jersey Contractors Ltd. ...	30
Freudenthaler, <i>Re</i> ...	186
Galette v. Bailhache ...	150, 151
Gallais, Le, <i>Re</i>	215
— c. Le Roux ...	22, 108
Gallais, Le, Real Estates Ltd. c. Knight ...	181
— et autre c. Connétable de St. Hélier ...	105
Gallichan, <i>Ex parte</i> , Priaux intervenant ...	168
—, <i>Re</i> ...	55, 134
— v. Gallichan ...	3, 6, 9
— v. Priaux... ..	168
Galsworthy v. Turner et uxor ...	84
Gaskell and Chambers (London) Ltd. v. Simmons, Ruston et autres, intervenants... ..	193
Gasnier c. Philippe ...	204
Gautier v. Nicolle ...	181
Genoud, <i>Re</i> ...	48
Gent v. Sutton... ..	196
George, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Greffier des Etats ...	62
Germain c. P.-G. ...	184
Geyt, Le v. Le Marchand et Cording ...	24
Gibaut et Bruce, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	121
Gilbert, <i>Re</i> ...	119
Gillard v. Benest, Phillips and Fisher cited ...	153
—, femme Benest c. A.-G. ...	178
Girling, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	40
Gledhill, G. H., & Sons Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Smith ...	80
Godel c. Chamel ...	199

INDEX.

XI

	PAGE
Godfray c. P.-G.	96
— v. Phillips	83
Godman-Irvine v. Jacomb, Lloyds Bank Ltd. à la cause.	139
Goldsmith, <i>Ex parte</i>	143
—, Représentation de, P.-G. intervenant	93
Goodenough, femme Gorvel c. P.-G.	96
Gordon, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> testament Gordon	16
—, <i>Re</i> testament	230
— v. Royal National Lifeboat Institution et autre	230
Gore, veuve Smith, femme Turner, <i>Re</i>	191
Gorin, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Mallet	80
Gormley, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> A.-G.	241
Gorvel, <i>Re</i>	69
— c. P.-G.	96
—, tutrice v. Wright	69
Gosselin et Lihou c. P.-G.	41
Goué, Le, veuve Jarnet, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Jarnet	79
—, veuve Jarnet c. The Country Gentlemen's Association Ltd.	74
—, veuve Jarnet c. Noël, femme Pinel	83
—, veuve Jarnet c. Trésorier des Etats	86
—, veuve Jarnet v. Rabet	78
Gough, femme Godfray c. P.-G.	96
Gould, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Laurens	191
—, <i>Re</i> testament	235
Gouveia, de, et autres, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	124
Granite Products Ltd. et autre c. Le Feuvre	156
Graves, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G.	228
Green, Le Villio et Durell, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	100
Greenhough, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Greenhough	190
Greffier des Etats, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Connor	62
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> George	62
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> testament Le Pape	237
— c. Tunbridge, Housing Committee à la cause	61
— v. Ahier et autres	60
— v. Macready	60
— v. Stenou et autres	60
Gresley, Le v. Troy	3
—, et uxor c. Le Brun, femme Arnold	18, 162
Griffiths, <i>Ex parte</i> , Griffiths v. Dorey et autres	64
Grihault c. A.-G.	46
Grocock, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Barclays Bank Executor & Trustee Company (Channel Islands) Ltd.	191
Gros, Le c. De la Rue, veuve Prescott	146

	PAGE
Grouville, Connétable c. Le Cornu...	243
—, Prévôt et Chef Sergent, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	186
Gruchy, <i>De, Re</i> ...	91
— c. Highton ...	10, 158, 197
— v. Langlois ...	203
—, veuve Ottley c. Ottley...	222, 235
—, A. & Co. Ltd., <i>Ex parte, Re</i> Turner et uxor ...	80
Guernsey Co-operative Society Ltd., <i>Ex parte</i> ...	218
Guernsey States Insurance Authority v. Ernest Farley & Son Ltd...	9, 11
Guiton, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	99
— v. Knowlman et Breuilly, Bhaga cited ...	154
Guilcher, Le c. Thomas ...	154
Gun c. Barnett, son mari ...	114
Gunnell, <i>Ex parte, Re</i> Lee ...	209
— v. Bailhache, Attourné ...	209
Hacquoil, <i>Re, Ex parte</i> P.-G. ...	242
—, <i>Re</i> , Représentation de l'A.-G. ...	102
Hairon v. Troy ...	162
Hajsky v. Ritz Hotel (Jersey) Ltd. ...	46
— v. Ritz Hotel (Jersey) Ltd. et autre ...	71
Hamon, <i>Re</i> ...	217
— c. Hamon, veuve Skingle ...	120
— v. Winter et autres ...	196
—, veuve Brée, <i>Re, Ex parte</i> P.-G. ...	227
—, veuve Skingle v. Hamon ...	120
— et Voisin, <i>Re</i> ...	91
Hampton v. Liquidateur de Channel Islands Radio Engineering Co. Ltd. ...	33
Hanby v. Baly, veuve Hayes ...	22
Hancocks, femme Paul c. Reeve, femme Crabtree ...	46
Hands v. Sweeney ...	215
Harbours & Airport Committee c. J. W. Huelin Ltd. ...	59, 156, 170
— c. Nugent et uxor ...	157
— et autre c. Butchard ...	5
Harding, <i>Ex parte, Re</i> Roscoe ...	81
Harper c. P.-G. ...	123
Harris et autres v. La Motte Private Hotel Ltd. ...	83
Harrison, <i>Re</i> ...	72
— c. Albright, Chavchavadze et autres à la cause ...	180
Harvey v. Hingston et Attwood ...	152
Hatcher, <i>Ex parte, Re</i> Dawlish Cottage Hospital...	237

	PAGE
Hattrell et autres, <i>Ex parte</i> , Hattrell et autres v. Lawrence	58
Haye, de la, <i>Re</i>	133, 134
—, <i>Re</i> , Représentation de l'A.-G.	102
—, veuve Rondel c. Rondel, femme Hinault	188
Hayes c. Hanby	22
Haynes c. P.-G.	97
Heaume, du, <i>Re</i> testament, <i>Ex parte</i> Falle	236
Hédouin c. Lipman	8, 196
— v. Lipman	196
Henstridge v. Webb	83
Hewitt, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Chesterson et Opie	228
Heys c. P.-G.	39
— c. Westminster Bank Executor & Trustee Company (Channel Islands) Ltd.	30
Higgins, <i>Re</i>	28, 55, 165
— c. P.-G.	179
Highton v. De Gruchy	10, 158, 197
Hill v. Saunders	149
Hinault, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> testament Rondel	188
— v. de la Haye, veuve Rondel	188
Hinchcliffe, femme Barrett, Représentation de, v. Barrett... ..	66
Hind, <i>Re</i>	136
Hine, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Southern Counties Car Finance Cor- poration Ltd.	80
— c. L. J. Tanguy Ltd.	83
Hingston et Attwood c. Harvey	152
Hodge v. Reynolds	151
Holden, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Bailhache	30
Holley c. Stafford, Southern Counties Car Finance Cor- poration Ltd. et autre intervenants... ..	31
Holman c. Stafford, Southern Counties Car Finance Cor- poration Ltd. intervenante	32
Honeychurch c. A.-G.	124
Hopkinson v. Ashborn	77
Horman c. Le Boutillier	152
Horton, femme Huson v. Padwick, femme Barker	7, 193, 196, 199
—, femme Huson, à la cause, Padwick, femme Barker v. Ameghino et autre... ..	7, 193, 196, 199
Hotton, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	94
Houguette, La, Nursing Home Ltd., <i>Re</i>	85
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Midland Bank Ltd.	72
Houillebecq, Représentation de	93
Housing Committee c. London Assurance... ..	24

	PAGE
Housing Committee c. Stoneham et uxor...	24
— à la cause, Tunbridge v. Greffier des Etats	61
Howie et Scott, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Berridge et autres...	80
Howlett, femme Mead c. P.-G.	38, 98
Hoyle, femme Williams c. P.-G.	38
Hubert, <i>Re</i>	187
Hudson c. P.-G.	124
Huelin, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	100
—, J. W. Ltd. v. Harbours & Airport Committee	59, 156, 170
Hughes, <i>Ex parte</i>	141
Huquet, Le, <i>Re</i>	102
Huson v. Padwick, femme Barker	7, 193, 196, 199
—, à la cause, Padwick, femme Barker v. Ameghino et autre	7, 193, 196, 199
Hutchings v. de Warren	114
Islands Credit Corporation Ltd. v. Jeffrey	84, 198
Jackson, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Langlois	229
Jacomb c. Carlund, femme Godman-Irvine, Lloyds Bank Ltd. à la cause	139
Jamieson, <i>Ex parte</i>	176
Jarnet, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Le Goué, veuve Jarnet	79
— c. The Country Gentlemen's Association Ltd.	74
— c. Noel, femme Pinel	83
— c. Trésorier des Etats	86
— v. Rabet	78
— v. Sarre	79
Jarvis, <i>Ex parte</i>	141
Jeffrey, <i>Ex parte</i>	212
—, <i>Re</i>	74, 211, 212
— c. Islands Credit Corporation Ltd.	84, 198
Jenkinson c. P.-G.	129
Jennings, <i>Ex parte</i>	96
Jersey Contractors Ltd. v. French, femme Low, et autre	29, 30
— v. Langlois	5
Jersey Co-operative Dairy Co. Ltd., The, <i>Re</i>	220
Jersey Co-operative Society Ltd., The, <i>Ex parte</i> ...	218
Jersey Dispensary and Infirmary, The, <i>Re</i> , P.-G. inter- venant	110
Jersey Electricity Co. Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Mann	81
Jersey Gas Light Co. Ltd., <i>Re</i>	136

INDEX.

XV

	PAGE
Jersey Gas Light Co. Ltd. et autre, <i>Ex parte</i> ...	238
Jersey Granite & Concrete Co. Ltd. c. Neville ...	160
Jersey Hotels Ltd. à la cause, Morrish v. Ramus ...	30
Jersey House Ltd., gérant, <i>Re</i> , Représentation du P.-G....	125
Jersey Merchants Ltd. c. Roberts ...	77
— c. Thebault ...	77
— c. Trésorier des Etats ...	75
— c. H. E. Turville & Son Ltd., Falla intervenant ...	85
Jersey Pleasure Boat Co. Ltd. et autre c. P.-G. ...	124
Jersey Property Corporation Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Aspinall, femme Sears ...	142
Jersey Sports Stadium Ltd. v. St. Helier Refrigeration & Electrical Co. Ltd. ...	3, 6
—, secrétaire, et autre c. P.-G. ...	126
Jersey Sun, <i>Re</i> Smith, rédacteur, Représentation du P.-G. ...	178
Jersey Young Farmers Club, The, <i>Re</i> ...	109
Jeune et du Feu, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Bootle et uxor ...	70
Johnson, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> The Lindens Hotel (Jersey) Ltd....	143
— v. Forte ...	56
— v. The Millbrook Executor and Trustee Co. Ltd....	232
— v. Natural Beauties Committee ...	27, 183
Jones, <i>Re</i> ...	186
— et Penhey, <i>Re</i> ...	19, 122
Jones-Parry, femme Atkinson, <i>Re</i> ...	36, 37
Jouault c. P.-G. ...	128, 179
Keen, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Birt ...	229
Knell, <i>Re</i> ...	186
Knight, <i>Re</i> , Représentation de l'A.-G. ...	51, 62
— c. A.-G. ...	51
— c. P.-G. ...	18, 125
— v. Le Gallais Real Estates Ltd. ...	181
Knowlman, femme Guiton, Représentation du P.-G. ...	99
— et Breuilly c. Guiton, Bhaga cited ...	154
Koppel v. Lawrence, son mari ...	169
Kurrels c. P.-G. ...	124, 133
Lake, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Lake ...	95
Langlois, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Jackson ...	229
— <i>Re</i> ...	74
— c. De Gruchy ...	203
— c. Jersey Contractors Ltd. ...	5

	PAGE
Langlois v. Reynolds	196
— et autre c. Connétable de St. Sauveur	105
— Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Mann	81
Laurens, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Gould	191
—, veuve Gould, <i>Re</i> testament	235
—, veuve Le Marquand v. Le Marquand et autres	88
Lawrence c. Fathi	115
— c. Koppel, sa femme	169
— c. Hattrell et autres, <i>Ex parte</i> Hattrell et autres	58
Lee, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Gunnell	209
Lefebvre et autres c. Coutanche et uxor	163
Lemoigne v. Whitley et uxor	204
Lemprière c. Richardson	194
L'Etacq Hotel, <i>Re</i>	144
Lewis v. Le Cornu et Banham	153
— et uxor, <i>Ex parte</i> , Lewis et uxor v. Newey	58
Lihou et Gosselin c. P.-G.	41
— et autres c. P.-G.	37
Lillicrap, femme O'Shea c. P.G.	99
Lindens Hotel (Jersey) Ltd., The, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Johnson... ..	143
Lindsey c. P.-G.	173
Liot, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G.	227
Lipman c. Hédouin	196
— v. Hédouin	8, 196
Liron v. Trédant	5, 7
Lloyds Bank Ltd. à la cause, Carslund, femme Godman- Irvine v. Jacomb	139
Logan, <i>Re</i>	134
Lombard Banking Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Berridge	80
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Smith	80
London Assurance v. Brown... ..	71
— v. Housing Committee... ..	24
Louch v. Dolphin Hotel Ltd.	159
Louche, de, <i>Re</i>	28, 55
Low, <i>Re</i>	186
— v. Bowen et autre	206
— et autre c. Jersey Contractors Ltd.	29, 30
— et autre v. Jersey Contractors Ltd.	30
Lucas, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G.	242
Luce, <i>Re</i>	185
— v. Derrien	115, 135, 190
Luen, <i>Re</i>	19
— c. P.-G.	129
Lynch et autres v. Public Health Committee	239

INDEX.

XVII

	PAGE
McCann, femme Louch v. Dolphin Hotel Ltd. ...	159
McConnel, femme Briggs v. The Royal Jersey Golf Club...	28
MacDonnell c. P.-G. ...	36
McEwan, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> testament Black ...	230
Mackie c. P.-G. ...	176
Macready c. Greffier des Etats ...	60
Maguire et Corley c. P.-G. ...	39
Mahé c. Le Monnier ...	10
— v. Le Monnier et Leedham ...	152
Mahier, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Mahier, femme Sewell ...	12
—, femme Sewell, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Mahier ...	12
Maillard, <i>Re</i> ...	215
Maistre, Le c. P.-G. ...	123, 184
Mallet, <i>Re</i> ...	85
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Gorin ...	80
— c. Bavington et uxor ...	65
— c. Burrows, veuve Cooper ...	202, 203
— v. Burrows, veuve Cooper ...	202, 203
Malley c. P.-G. ...	177
Malzard, <i>Re</i> ...	217
Mander c. P.-G. ...	123
Mann, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Jersey Electricity Co. Ltd. ...	81
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Langlois Ltd. ...	81
— v. Smith ...	77
—, gérant de Jersey House Ltd., <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	125
Marchand, Le, et Cording c. Le Geyt ...	24
Marett, <i>Ex parte</i> ...	96
Marinel, Le, <i>Re</i> ...	216
Marquand, Le, <i>Re</i> ...	120, 215
—, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	102
— c. P.-G. ...	67, 123
— et autres c. Laurens, veuve Le Marquand ...	88
— et autres c. P.-G. ...	179
Marsh et Sweetmore, <i>Re</i> ...	19
Marshall, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Somerville Hotel (1951) Ltd. ...	142
Masurier, Le, <i>Re</i> ...	45, 54, 137, 201
— c. P.-G. ...	41
— v. Natural Beauties Committee ...	26, 183
—, femme Roux, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G. ...	242
Mauger, <i>Re</i> ...	120
— c. Proprietary Wholesalers Ltd. ...	30
Maughan c. P.-G. ...	129
Mead c. P.-G. ...	38, 98

	PAGE
Mercier, Le c. P.-G. ...	42
Messurier, Le, <i>Re</i> ...	239
Methodist Church (Aquila Road), The, <i>Re</i> ...	109
Michel, <i>Re</i> ...	55, 73
Middleditch c. P.-G. ...	172
Midland Bank Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> La Houquette Nursing Home Ltd. ...	72
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> La Motte Private Hotel Ltd. ...	72
Milburn et autre c. P.-G. ...	124
Millbrook Executor and Trustee Co. Ltd., The c. Crane, femme Johnson ...	232
— c. Wright, veuve Crane ...	231
Miller, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Miller et uxor ...	96
—, veuve Goldsmith, <i>Ex parte</i> ...	143
Millwood v. Smith ...	75
Minchinton c. P.-G. ...	42
Minchington, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Minchington ...	96
Minier v. Minier ...	199
Mission Hall, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> recteur et surveillants de St. Hélier ...	110
Mitchell, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Wests Pictures (Jersey) Ltd. ...	142
Moignan, Le v. F. Le Sueur & Son Ltd. ...	63
Moignard, <i>Ex parte</i> , P.-G. intervenant ...	45
Moine, Le, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Le Moine ...	95
Moisan, <i>Re</i> enfants, Représentation du P.-G. ...	94
Monk et Cadoret, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	125
Monnier, Le v. Mahé ...	10
—, femme Le Vesconte c. P.-G....	173
— et Leedham c. Mahé ...	152
Moore c. Phillips ...	33
Moorhouse, <i>Re</i>	70
Moorman, <i>Re</i> testament ...	232
— v. Le Pape ...	232
Morin c. Amy, Le Breton à la cause ...	32
Morris c. Connétable de St. Sauveur ...	104
Morrish v. Ramus, Jersey Hotels Ltd. à la cause ...	30
Morrissey, <i>Ex parte</i> ...	141
Motte, La, Private Hotel Ltd., <i>Ex parte</i> Vicomte ...	77
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Midland Bank Ltd. ...	72
— c. Harris et autres ...	83
— c. Willcox ...	84
Mourant, <i>Re</i> ...	119
—, <i>Re</i> , Représentation du P.-G....	102
— et autres, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Ereaud ...	57

INDEX.

XIX

	PAGE
Mouton, Le, <i>Re</i>	19
— c. P.-G.	20
Moysan, <i>Re</i>	186
Moyse v. Williams, Poulain cited	153
— et O'Brien c. P.-G.	35, 36, 225
Muller, <i>Re</i> , Représentation de l'A.-G.	97
Murphy, <i>Ex parte</i> , Murphy v. Vibert	11
— c. P.-G.	123
— v. Vibert, <i>Ex parte</i> Murphy	11
Murray c. Barnett	153
Myles v. De Ste Croix	206
Natural Beauties Committee c. Batty, femme Carpenter	25, 182
— c. Johnson	27, 183
— c. Le Masurier	26, 183
Neely c. P.-G.	178
Neville v. Jersey Granite & Concrete Co. Ltd.	160
New Jerusalem Church in Jersey, The, <i>Re</i>	109
Newey v. Lewis et uxor, <i>Ex parte</i> Lewis et uxor	58
Newitt v. Slater et caution	213
Nicholson, <i>Re</i>	145
Nicolle, <i>Re</i>	134
— c. Gautier	181
— v. Wigram, Connétable de St. Martin à la cause	52
Noble c. P.-G.	41
Noel v. Phillips	83
—, femme Pinel v. Le Goué, veuve Jarnet	83
Nugent et uxor v. Harbours & Airport Committee	157
O'Brien et Moyse c. P.-G.	35, 36, 225
— et Wright c. P.-G.	175
O'Callaghan et Ross, <i>Re</i> , Représentation de Prentice	22, 228
Ogier, <i>Re</i>	85
O'Keeffe v. Atkinson	4
Ommaroo Hotel Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Ball	142
Opie et Chesterson, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Hewitt	228
O'Rahilly, Représentation de, P.-G. intervenant	98
Osborn-Smith, gérant de The Seagrove Court Hotel, <i>Ex parte</i>	144
O'Shea c. P.-G.	99
Osmaston c. Cluer	118
— et autres c. Cluer	3

	PAGE
Ottley, <i>Re</i> testament	235
— v. De Gruchy, veuve Ottley	222, 235
Outhwaite, <i>Re, Ex parte</i> Stafford	81
—, <i>Re, Ex parte</i> Vicomte	77
— c. Connétable de la Trinité	85
Overett c. A.-G.	174
Ozard, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	39
Padgham, <i>Re</i>	239
Padwick, femme Barker c. Horton, femme Huson 7, 193, 196, 199	
—, femme Barker v. Ameghino et autre, Horton, femme Huson, à la cause 7, 193, 196, 199	
Pain, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	40
Pape, Le, <i>Re</i> testament, <i>Ex parte</i> Greffier des Etats	237
— c. Moorman	232
Parker, <i>Re</i>	187
— c. Co-operative Insurance Society Ltd.	71
— c. P.-G.	37
Parr, <i>Re</i>	19
— c. P.-G.	131
Pasturel, <i>Re</i>	85
Paul c. Reeve, femme Crabtree	46
Pearl, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.... ..	39
Penhey et Jones, <i>Re</i>	19, 122
Penseney v. Philip Le Sueur & Sons Ltd.	164
Perchard, <i>Re</i>	120, 186
Pereau, <i>Re</i>	221
Perez, <i>Re, Ex parte</i> P.-G.	227
Perrée, <i>Re</i>	217
Perrier, <i>Ex parte, Re</i> Codrington	57
—, <i>Ex parte, Re</i> Downey et Tilley	57
Person, <i>Re</i>	186
Petel et Averty, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	124
Peuvrel, <i>Re, Ex parte</i> P.-G.	242
Peverell Products Ltd. v. Roscoe	77
Philippe, <i>Re</i>	78
— c. Pirouet... ..	83
— v. Gasnier	204
Phillips, <i>Re, Ex parte</i> Bowmaker Ltd.	80
—, <i>Re, Ex parte</i> Du Feu, tuteur	240
— c. Godfray	83
— c. Noel	83
— v. Moore... ..	33

INDEX.

XXI

	PAGE
Pigeon, Représentation de, <i>Re Shorto</i>	93
Pim c. Barnes	200
Pinel, <i>Re</i>	79, 85
— v. Le Goué, veuve Jarnet	83
Pinglaud et uxor, <i>Re, Ex parte</i> P.-G.	242
Piot, <i>Re</i>	63
Pipet, <i>Re, Ex parte</i> Torode, femme Pipet... ..	95
Pirouet v. Philippe	83
— et Le Breton, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	28
Plant, <i>Re</i>	19
— c. P.-G.	132
Pocock, <i>Ex parte</i>	68
Poignand, <i>Re</i>	34
Poingdestre, <i>Re</i>	34
Pollard, femme Hopkinson, secrétaire de Jersey Sports Stadium Ltd., et autre c. P.-G.	126
Potier, <i>Re</i>	69
—, <i>Re, Représentation</i> du P.-G.	49
Potts, <i>Ex parte, Re</i> Chapelle Bethléhem, P.-G. intervenant	111
Powell, <i>Re</i>	134
Poynder-Meares v. Finance Committee	157
Pratt, <i>Re</i>	134
Premier Hotels Ltd., <i>Re, Ex parte</i> Barrett et uxor	219
Prentice, <i>Re</i>	19
—, Représentation de, <i>Re</i> Ross et O'Callaghan	22, 228
Prescott, <i>Ex parte</i>	146
— v. Le Gros	146
Priaulx c. Gallichan	168
—, intervenant, <i>Ex parte</i> Gallichan	168
Price, femme Collins v. Berridge	75
Proctor, <i>Re</i>	186
P.-G., <i>Ex parte, Re</i> Ablett, femme Peuvrel	242
—, <i>Ex parte, Re</i> Baker	134
—, <i>Ex parte, Re</i> Berry, femme Lucas	242
—, <i>Ex parte, Re</i> Cattell	227
—, <i>Ex parte, Re</i> Clement	242
—, <i>Ex parte, Re</i> Dames	241
—, <i>Ex parte, Re</i> Doodsford, femme Ricou	242
—, <i>Ex parte, Re</i> Dorey	102, 119
—, <i>Ex parte, Re</i> Graves	228
—, <i>Ex parte, Re</i> Hacquoil... ..	242
—, <i>Ex parte, Re</i> Hamon, veuve Brée	227
—, <i>Ex parte, Re</i> Liot	227
—, <i>Ex parte, Re</i> Le Masurier, femme Roux	242

	PAGE
P.-G., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Perez	227
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Pinglaud et uxor	242
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Le Vannais, femme Charles	242
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Walmsley	58
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Young	243
— v. A'Court	132
— v. Allen	41, 173
— v. Batchelor	124
— v. Bisson	179
— v. Bonney	179
— v. Bouchéré	43
— v. Bouchéré et autre	42
— v. Bourke et Drieu	39
— v. Brée	86
— v. Buckingham	122
— v. Butlin	172, 178, 225
— v. Cadoret	13, 14
— v. Cassin	43
— v. Channing	174
— v. Colley	129
— v. Cooke	97
— v. Cooke et autre	37
— v. Cooper	41
— v. Corley et Maguire	39
— v. Cottrell	178, 225
— v. Le Couilliard... ..	201
— v. Coutanche	185
— v. de Ste Croix	96
— v. Le Cuirot, femme Raine	127
— v. Dartnell	98
— v. Diggle	128
— v. Dowdeswell et autres	175
— v. Fairways (Jersey) Ltd.	121
— v. Feldman	17
— v. Freemantle	99
— v. Germain	184
— v. Goodenough, femme Gorvel	96
— v. Gosselin et Lihou	41
— v. Gough, femme Godfray	96
— v. Harper... ..	123
— v. Haynes	97
— v. Heys	39
— v. Higgins	179
— v. Howlett, femme Mead	38, 98

INDEX.

XXIII

	PAGE
P.-G. v. Hoyle, femme Williams	38
— v. Hudson	124
— v. Jenkinson	129
— v. Jersey Pleasure Boat Co. Ltd. et autre	124
— v. Jouault	128, 179
— v. Knight... ..	18, 125
— v. Kurrels	124, 133
— v. Lihou et autres	37
— v. Lillicrap, femme O'Shea	99
— v. Lindsey	173
— v. Luen	129
— v. MacDonnell	36
— v. Mackie	176
— v. Le Maistre	123, 184
— v. Malley... ..	177
— v. Mander	123
— v. Le Marquand	67, 123
— v. Le Marquand et autres	179
— v. Le Masurier	41
— v. Maughan	129
— v. Le Mercier	42
— v. Middleditch	172
— v. Minchinton	42
— v. Le Monnier, femme Le Vesconte... ..	173
— v. Le Mouton	20
— v. Moyse et O'Brien	35, 36, 225
— v. Murphy	123
— v. Neely	178
— v. Noble	41
— v. O'Brien et Wright	175
— v. Parker	37
— v. Parr	131
— v. Plant	132
— v. Pollard, femme Hopkinson, secrétaire de Jersey Sports Stadium Ltd., et autre	126
— v. Roche	42
— v. Rondel... ..	122
— v. Rubeuse	122
— v. Shepherd	128
— v. Simmons	127
— v. Smith et autre	41
— v. Stone	97
— v. Thomas, femme Saw	175
— v. Thomson, femme Wallace	97

	PAGE
P.-G. v. Tinsley	98
— v. Unwin... ..	39
— v. Villette	130
— v. Williams	174
— intervenant, <i>Ex parte</i> du Feu... ..	45
— intervenant, <i>Ex parte</i> Moignard	45
— intervenant, <i>Ex parte</i> Renouf	44
— intervenant, <i>Ex parte</i> Vibert	44
— intervenant, <i>Re</i> Chapelle Bethléhem	111
— intervenant, <i>Re</i> The Jersey Dispensary & Infirmary..	110
— intervenant, <i>Re</i> Quaker Burial Ground	108
— intervenant, Représentation de Coenen	98
— intervenant, Représentation de Goldsmith	93
— intervenant, Représentation de O'Rahilly	98
— intervenant, Représentation de Le Put	98
—, Représentation <i>Re</i> Askew	49
—, Représentation <i>Re</i> Beaugié	144, 165
—, Représentation <i>Re</i> Le Bésconte, veuve Richardson, et autre	176
—, Représentation <i>Re</i> Binnington	49
—, Représentation <i>Re</i> Blake	173
—, Représentation <i>Re</i> Le Brocq	73, 90, 119
—, Représentation <i>Re</i> Brown	40
—, Représentation <i>Re</i> Bruce et Gibaut	121
—, Représentation <i>Re</i> Campbell	94
—, Représentation <i>Re</i> de Caux	144, 165
—, Représentation <i>Re</i> Corbel et autre	101
—, Représentation <i>Re</i> Le Couteur et Ashcroft	148
—, Représentation <i>Re</i> de Ste Croix	101
—, Représentation <i>Re</i> Dart	102
—, Représentation <i>Re</i> Dawson	176
—, Représentation <i>Re</i> Dent	95
—, Représentation <i>Re</i> Dutot	102
—, Représentation <i>Re</i> Election pour Député	90
—, Représentation <i>Re</i> enfants Moisan	94
—, Représentation <i>Re</i> Girling	40
—, Représentation <i>Re</i> de Gouveia et autres	124
—, Représentation <i>Re</i> Haynes (enfants Rimeur)	101
—, Représentation <i>Re</i> Hotton	94
—, Représentation <i>Re</i> Huelin	100
—, Représentation <i>Re</i> Knowlman, femme Guiton	99
—, Représentation <i>Re</i> Mann, gérant de Jersey House Ltd.	125
—, Représentation <i>Re</i> Le Marquand	102

	PAGE
P.-G., Représentation <i>Re</i> Monk et Cadoret	125
—, Représentation <i>Re</i> Mourant	102
—, Représentation <i>Re</i> Ozard	39
—, Représentation <i>Re</i> Pain	40
—, Représentation <i>Re</i> Pearl	39
—, Représentation <i>Re</i> Petel et Averty	124
—, Représentation <i>Re</i> Pirouet et Le Breton	28
—, Représentation <i>Re</i> Potier	49
—, Représentation <i>Re</i> Prévôt et Chef Sergent de Grouville	186
—, Représentation <i>Re</i> Smith, rédacteur du Jersey Sun	178
—, Représentation <i>Re</i> Theobald	100
—, Représentation <i>Re</i> Le Villio, Green et Durell	100
—, Représentation <i>Re</i> Voisin	49
—, Représentation <i>Re</i> Weeks	93
—, Représentation <i>Re</i> Wilford	40
— et Spoors, femme Sultowski, ajointe v. Raven et uxor	53, 54
Proprietary Wholesalers Ltd. v. Mauger	30
Public de cette Ile c. Connétable de St. Hélier	223
Public Health Committee c. Lynch et autres	239
Put, Le, Représentation de, P.-G. intervenant	98
Quaife c. Audrain	17, 56
Quaker Burial Ground, <i>Re</i> , P.-G. intervenant	108
Quéree et Caswell, <i>Re</i>	19
Quesne, Le, Charles, Ltd. à la cause, Towers v. Connétable de St. Hélier	198
Rabaste, veuve Rimeur, et autre, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Ereaut	57
Rabet c. Le Goué, veuve Jarnet	78
Raine, <i>Re</i>	19
— c. P.-G.	127
Ralph et autre, <i>Re</i>	19
Ramus c. Morrish, Jersey Hotels Ltd. à la cause	30
Randall c. Rowland	46
Raphael c. Renault et uxor	63
Raven et uxor c. P.-G. et Spoors, femme Sultowski, ajointe	53, 54
Rebours, <i>Re</i>	19, 129
Recette v. Fairways (Jersey) Ltd.	32, 33
Reeve, femme Crabtree v. Hancocks, femme Paul	46

	PAGE
Reitze, <i>Re</i> , Représentation de l'A.-G.	179
Renault et uxor v. Raphael	63
Renouard v. Renouard, femme Rive	88
—, femme Rive c. Renouard	88
Renouf, <i>Ex parte</i> , P.-G. intervenant	44
—, <i>Re</i>	217
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> A.-G.	173
— v. Rippleway Estates (C.I.) Ltd.	160
— et Le Cras, <i>Re</i>	34
Reynel, <i>Re</i> , Représentation de Burton, veuve Reynel, tutrice	111, 240
Reynolds c. Hodge	151
— c. Langlois	196
— et autres, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	124
Rheustraughan, <i>Re</i>	186
Richards, <i>Re</i>	186
Richardson, <i>Re</i>	45, 215
—, <i>Re</i> , Représentation de l'A.-G.	121
— v. Lemprière	194
— et autre, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	176
Riche, Le v. Baker et Newman	155
— v. Collis	154
Ricou, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G.	242
Rimeur et autre, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Ereaud	57
Rippleway Estates (C.I.) Ltd. c. Renouf	160
Ritz Hotel (Jersey) Ltd., The, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Watson	72
— c. Hajsky	46
— et autre c. Hajsky	71
Rive, <i>Re</i>	217
— c. Renouard	88
Roberts, <i>Ex parte</i>	176
— v. Jersey Merchants Ltd.	77
Robinson, <i>Re</i>	186
Roche c. Cornish	207
— c. P.-G.	42
— v. Cornish	150, 154
— et autres c. A.-G.	37
Rodda c. Butel... ..	148
Rogers, femme de Ste Croix, et autre, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Valpy	57
Rondel, <i>Re</i> testament, <i>Ex parte</i> Rondel, femme Hinault... ..	188
— c. P.-G.	122
— c. Rondel, femme Hinault	188
— c. Trésorier des Etats	13, 14
—, femme Hinault, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> testament Rondel	188

	PAGE
Rondel, femme Hinault v. De la Haye, veuve Rondel ...	188
Roscoe, <i>Re, Ex parte</i> Harding	81
— c. Peverell Products Ltd.	77
— c. Trésorier des Etats	86
Ross et O'Callaghan, <i>Re</i> , Représentation de Prentice ...	22, 228
Rouillé c. Trésorier des Etats	32
Roussel, exécuteurs de, <i>Ex parte</i>	141
Roux, <i>Re, Ex parte</i> P.-G.	242
Roux, Le v. Le Gallais	22, 108
Rowland v. Randall	46
Roy, Le, <i>Re</i>	186
Royal Antediluvian Order of Buffaloes, <i>Re</i>	109
Royal Jersey Golf Club, The c. McConnel, femme Briggs ...	28
Royal National Lifeboat Institution et autre c. Gordon ...	230
Ruault, <i>Re</i>	19
Rubeuse c. P.-G.	122
Rue, de la, intervenant, de la Rue, veuve Prescott v. Le Gros ...	146
—, veuve Prescott, <i>Ex parte</i>	146
—, veuve Prescott v. Le Gros	146
Ruston et autres, intervenants, Gaskell & Chambers (London) Ltd. v. Simmons	193
Ryan, <i>Re</i>	73
St. Brelade, Connétable, <i>Ex parte</i>	52
—, Ecole Paroissiale de, <i>Re, Ex parte</i> Tabb et autre... ..	111
St. Hélier, Connétable, <i>Ex parte</i>	105
—, Connétable, c. Abbott	2, 161
—, Connétable, c. Towers, Charles Le Quesne Ltd. à la cause	198
—, Connétable, v. Le Gallais Real Estates Ltd. et autre ...	105
—, Connétable, v. Le Public de cette Ile	223
—, Connétable, v. Smith	85
—, Connétable, v. Turner et uxor	85
—, Eglise Indépendante de, <i>Re</i>	109
—, Eglise Paroissiale de, <i>Re</i>	109
—, Recteur et Surveillants de, <i>Ex parte, Re</i> Mission Hall ...	110
St. Helier Refrigeration & Electrical Co. Ltd. c. Jersey Sports Stadium Ltd.	3, 6
— v. Thorne	83
St. Jean, Connétable, c. Buesnel	197, 224
St. Laurent, Connétable, c. Coutanche et autres... ..	34
St. Martin, Connétable, à la cause, Nicolle v. Wigram ...	52
St. Matthew, Chapelle, <i>Re</i>	109

	PAGE
St. Paul, Chapelle, <i>Re</i>	109
St. Pierre, Commune ou Marais de, <i>Re</i>	59
St. Sauveur, Connétable, <i>Ex parte</i>	104, 105
—, Connétable, v. Ahier, femme Morris	104
—, Connétable, v. Falle et autre... ..	105
—, Connétable, v. Langlois et autre	105
Sarre c. Jarnet... ..	79
Saunders c. Hill	149
Saw, <i>Re</i>	19
— c. P.-G.	175
Sawyer, <i>Re</i> enfants	240
Schofield et autre c. Bossy et autre	214
Scott et Howie, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Berridge et autres... ..	80
Scrimshaw et autre, <i>Ex parte</i>	238
Seagrove Court Hotel, gérant, <i>Ex parte</i>	144
Sears, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Jersey Property Corporation Ltd.	142
Semple et autre, <i>Re</i>	85
Sergent de Justice, stipulant l'office de Vicomte. <i>Voir</i> Vicomte.	
Sewell, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Mahier... ..	12
Seymour c. Bennett	115
Sharrock c. Blackall et autre	133
Shepherd c. A.-G.	124
— c. P.-G.	128
Short, femme Cox, <i>Re</i> testament	231
— et autres v. The Christian Science Society, Jersey, et autres	231
Shortland, <i>Re</i>	186
Shorto, <i>Re</i> , Représentation de Pigeon	93
Simmons, <i>Ex parte</i>	141
— c. Gaskell and Chambers (London) Ltd., Ruston et autres intervenants	193
— c. P.-G.	127
Simpsons Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Smith	80
Siouville, <i>Re</i>	215
Slade, <i>Re</i>	34
Slater et caution c. Newitt	213
Sloan, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Sloan	96
Smidt, de, veuve Carlyon-Evans, <i>Re</i>	233
Smith, <i>Re</i>	83, 85, 134, 191
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> G. H. Gledhill & Sons Ltd.... ..	80
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Lombard Banking Ltd.	80
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Simpsons Ltd.	80
— c. Connétable de St. Hélier	85

INDEX.

XXIX

PAGE

Smith c. Dodson	...	...	...	...	...	65
— c. Mann	...	...	...	...	...	77
— c. Solomon et autres	...	...	...	...	...	83
— c. Underhill, femme Millwood	...	...	...	...	...	75
— v. Ashford	...	...	...	...	...	213
—, rédacteur du Jersey Sun, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	...	...	...	...	...	178
— et autre c. P.-G.	...	...	...	...	...	41
Solomon et autres v. Smith	...	...	...	...	...	83
Somerville Hotel (1951) Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Marshall	...	...	...	...	...	142
Southern Counties Car Finance Corporation Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Hine...	...	...	...	...	...	80
—, intervenante, Stafford v. Holman	...	...	...	...	...	32
— et autre, intervenants, Stafford v. Holley	...	...	...	...	...	31
Spain c. Bruton	...	...	...	...	...	23
Sparke, veuve Sparke-Davies, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Audrain	...	...	...	...	...	227
Spinks v. Farley	...	...	...	...	...	16, 149, 155
—, autrefois femme Farley, Représentation du Sergent de Justice	...	...	...	...	...	106
Spoors, femme Sultowski, ajointe, et P.-G. v. Raven et uxor	...	...	...	...	...	53, 54
Stafford, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Outhwaite	...	...	...	...	...	81
— v. Holley. Southern Counties Car Finance Cor- poration Ltd. et autre intervenants	...	...	...	...	...	31
— v. Holman, Southern Counties Car Finance Cor- poration Ltd. intervenante	...	...	...	...	...	32
Steel, <i>Re</i>	...	...	...	...	...	133, 164
Steele, <i>Re</i>	...	...	...	...	...	85
Stenou et autres c. Greffier des Etats	...	...	...	...	...	60
Stevens, <i>Re</i>	...	...	...	...	...	19
— et Whitford, <i>Re</i>	...	...	...	...	...	19, 21
Stone c. P.-G.	...	...	...	...	...	97
Stoneham et uxor v. Housing Committee	...	...	...	...	...	24
Streamline Taxis Ltd., <i>Re</i>	...	...	...	...	...	82
Stuart, <i>Ex parte</i>	...	...	...	...	...	141
Stuber, veuve Le Boutillier, Représentation du Vicomte	...	...	...	...	...	98
Sueur, Le, c. Le Brocq	...	...	...	...	...	226
—, F. & Son Ltd. c. Le Moignan	...	...	...	...	...	63
—, Philip & Sons Ltd. c. Pensenev	...	...	...	...	...	164
Sultowski, ajointe, et P.-G. v. Raven et uxor	...	...	...	...	...	53, 54
Sutton c. Gent	...	...	...	...	...	196
Sweeney c. Hands	...	...	...	...	...	215
Sweetmore et Marsh, <i>Re</i>	...	...	...	...	...	19
Swinnerton, <i>Re</i>	...	...	...	...	...	37

	PAGE
Tabb et autre, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Ecole Paroissiale de St. Brelade	111
Tanguy, L. J., Ltd. v. Hine	83
Tanqueray, Gordon & Co. Ltd., <i>Ex parte</i>	148
Tarr, exécuteurs de, <i>Ex parte</i>	141
Taverner, <i>Re</i>	35, 117
Taxe sur le Revenu, Contrôleur c. Billot	27
Telling c. A.-G.	38
Thatcher c. Dolbel	2, 159
Thebault v. Jersey Merchants Ltd.	77
Theobald, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	100
Thomas v. Le Guilcher	154
—, femme Saw, <i>Re</i> ...	19
—, femme Saw c. P.-G.	175
Thomson, femme Wallace c. P.-G.	97
Thoraval, <i>Re</i>	186
Thorne v. St. Helier Refrigeration & Electrical Co. Ltd.	83
Thorpe, <i>Re</i>	19
— c. A.-G.	21, 128
Tilley et Downey, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Perrier	57
Tindall et autre v. Berridge et autres	78
Tinsley c. P.-G.	98
Torode, femme Pipet, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Pipet...	95
Touzel, <i>Re</i>	189
Towers v. Connétable de St. Héliér, Charles Le Quesne Ltd. à la cause...	198
Transport & General Workers Union, <i>Re</i> ...	108
Trédant c. Liron	5, 7
— v. Aubin et Paddock, Reece cited	153
Trésorier des Etats v. Du Bois	13, 14
— v. Cadoret et autres	32
— v. Le Goué, veuve Jarnet	86
— v. Jersey Merchants Ltd.	75
— v. Rondel...	13, 14
— v. Roscoe...	86
— v. Rouillé...	32
Trinité, Connétable v. Outhwaite	85
Trotter, veuve Coutanche, <i>Ex parte</i>	14, 111
Troy c. Le Gresley	3
— c. Hairon...	162
Tunbridge v. Greffier des Etats, Housing Committee à la cause	61
Turner, <i>Re</i>	191
— et uxor, <i>Re</i>	82
— et uxor, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> A. de Gruchy & Co. Ltd.	80

INDEX.

XXXI

	PAGE
Turner et uxor c. Cardex Coats Ltd. et autres ...	77
— et uxor c. Connétable de St. Hélier...	85
— et uxor c. Galsworthy ...	84
Turville, H. E., & Son Ltd. v. Jersey Merchants Ltd., Falla intervenant ...	85
Tutt v. Ashborn ...	77
Underhill, femme Millwood, v. Smith ...	75
Unwin c. P.-G. ...	39
Valpy, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Rogers, femme de Ste. Croix, et autre	57
Vannais, Le, femme Charles, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G...	242
—, femme de la Haye, <i>Re</i> ...	134
Vesconte, Le, c. P.-G. ...	173
— et Kent c. Cooke... ..	151
Vibert, <i>Ex parte</i> , P.-G. intervenant...	44
— c. Murphy, <i>Ex parte</i> Murphy ...	11
— v. Ashborn ...	83
Vicomte, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Berridge et autres ...	76, 78
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> La Motte Private Hotel Ltd. ...	77
—, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Outhwaite ...	77
—, Représentation <i>Re</i> Berridge et autres ...	82
—, Représentation du Sergent de Justice <i>Re</i> Spinks, autrefois femme Farley ...	106
—, Représentation <i>Re</i> Stuber, veuve Le Boutillier ...	98
Victoria Club, secrétaire, et autre, <i>Re</i> ...	19
—, secrétaire, et autre c. A.-G. ...	126
Villéon, Petit dit de la, <i>Re</i> ...	63
Villette, <i>Re</i> ...	19
— c. P.-G. ...	130
Villio, Le, Green et Durell, <i>Re</i> , Représentation du P.-G....	100
Vivian, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Le Cocq ...	81
Voisin, <i>Re</i> ...	67
—, <i>Re</i> , Représentation du P.-G. ...	49
— et Hamon, <i>Re</i> ...	91
Wailles, veuve Harrison c. Albright, Chavchavadze et autres à la cause ...	180
Wallace c. P.-G. ...	97
Walmsley, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G. ...	58
Warren, de c. Hutchings ...	114

	PAGE
Watson, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> The Ritz Hotel (Jersey) Ltd. ...	72
Watton v. Le Chanu	33, 195, 213
Webb, <i>Re</i>	76
— c. Henstridge	83
Webster, <i>Re</i>	189
Weeks, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	93
Weldon, <i>Re</i> , Représentation de du Feu et autre, attournés	210
Westminster Bank Executor & Trustee Company (Channel Islands) Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Wills	229
— v. Heys	30
West Pictures (Jersey) Ltd., <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Mitchell ...	142
Wheeler v. Eggleton, sa femme	133
Whitford et Stevens, <i>Re</i>	19, 21
Whitley et uxor c. Lemoigne	204
Wigram c. Nicolle, Connétable de St. Martin à la cause...	52
Wilcock, <i>Re</i>	101
Wilford, <i>Re</i> , Représentation du P.-G.	40
Wilsey, <i>Ex parte</i> , <i>Re</i> Fraser	208
Wilson, femme Woodward c. Creed	91
Willcox v. La Motte Private Hotel Ltd.	84
Williams, <i>Ex parte</i>	46
—, <i>Re</i>	36
— c. Moyse, Poulain cited	153
— c. P.-G.	38, 174
— c. Williams et autre	168
— v. Le Corre	195
—, femme Campbell, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Bailhache	57
— et autre v. Williams	168
Wills, <i>Ex parte</i>	68
—, <i>Re</i>	69
—, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Westminster Bank Executor & Trustee Company (Channel Islands) Ltd.	229
Winchester, Evêque, et autres, <i>Ex parte</i>	110
Winter et autres c. Hamon	196
Witherow, <i>Re</i>	19, 21
Wood, <i>Re</i>	186, 187
Woodward c. Creed	91
Woollett, née Holden, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> Bailhache	30
Wright c. Gorvel, tutrice	69
—, veuve Crane v. The Millbrook Executor & Trustee Co. Ltd.	231
— et O'Brien c. P.-G.	175
Young, <i>Re</i> , <i>Ex parte</i> P.-G.	243
— v. Berridge	75

Table des Décisions de la
Cour Royale de Jersey.
(1951-1958).

ABANDON.

Abandon.

1° D'ACTION.

Voir "Actions."

2° DE LÉGITIME.

Voir "Testaments," 2°.

3° DE LEGS.

Voir "Testaments," 1°, 2°.

4° DE POURSUITE.

Voir "Infractions aux Lois et Règlements," 1°.
"Poursuites Criminelles," 4°, 11°.

Absence.

ABSENCE.

Voir "*Administrateur—Administratelle.*"
"*Assermentations devant la Cour,*" 1°,
3°.
"*Assise Criminelle,*" 2°, 4°, 5°.
"*Avocats.*"
"*Enregistrement des Naissances,
Mariages et Décès,*" 17°, 19°.
"*Juridiction,*" 1°.
"*Licences pour la Vente de Liqueurs
Spiritueuses,*" 1°, 8°, 9°, 10°.
"*Présomption de Mort.*"
"*Prévôt—Prévôté,*" 4°, 5°.
"*Procédure,*" 3°, 4°, 5°, 6°, 7°, 8°.
"*Sergent de la Reine,*" 2°.
"*Témoins—Témoignage,*" 6°, 7°, 8°, 9°,
10°, 11°, 12°, 13°, 14°.

Accidents
Mortels,
Lois (1886 à
1948) sur les

ACCIDENTS MORTELS, LOIS (1886 À 1948) SUR LES

1° ACTION INTENTÉE PAR LE PRINCIPAL HÉRITIER
DE LA PERSONNE DÉCÉDÉE pour le bénéfice
de la femme et des enfants d'icelle.

Dolbel v. Thatcher.

(1949) 245 Ex. 6, 117, 200.

(*Et voir "Négligence,"* 10°.)

2° IDEM pour le bénéfice de la femme
d'icelle.

Abbott v. Connétable de St. Hélier.

(1954) 248 Ex. 543.

249 Ex. 60.

(1955) 13 C.R. 123.

(*Et voir "Négligence,"* 13°.)

ACCORDS.

Accords.

Voir " Arrêts," 5°, 6°.

" Bail à Termage."

" Désastres," 9°, 22°, 23°.

" Prescription," 1°.

" Propriétaires et Locataires."

1° CAUSE. Une obligation n'est pas sans cause si la femme du créancier a grevé d'hypothèques ses héritages dans l'intérêt du débiteur.

Gallichan v. Gallichan. (1954) 248 Ex. 495.

2° CAUSE, ABSENCE DE. Jugé que la société actrice, n'ayant rien reçu contre deux sommes payées à la société défenderesse, a le droit de les recouvrer. Société défenderesse condamnée.

" *Jersey Sports Stadium Ltd.*" v. " *St. Helier Refrigeration & Electrical Co. Ltd.*"
(1953) 79 Exs. 82.

3° COMPROMIS. Accord entre parties pour mettre fin aux différends entre elles homologué par la Cour.

Brabec v. Binet. (1953) 248 Ex. 117,143.

Le Gresley v. Troy.
(1954) 248 Ex. 339, 493, 510.

Cluer v. Osmaston et autres.
(1956) 250 Ex. 149, 13 C.R. 128.

Accords.

4° CONSTRUCTION. Interprétation des conditions annexées à l'accord entre l'entrepreneur en bâtiments et son employeur. Action par l'entrepreneur vers l'employeur pour le paiement de la balance impayée du montant de deux certificats fournis par l'architecte. Prétention qu'aux termes de la Clause 26 desdites conditions tous désaccords entre les parties doivent être remis au dire d'un arbitre. *Considérant* qu'aux termes de la clause 24 desdites conditions lorsque l'entrepreneur aura reçu de l'architecte un certificat constatant le montant à lui dû par l'employeur et qu'il l'aura présenté à ce dernier, l'entrepreneur aura le droit d'en recevoir le paiement dans le courant de sept jours ; *Que* le défendeur a refusé de payer à l'acteur la balance impayée du montant desdits certificats ; *Que* le refus du défendeur ne saurait être motivé que par un désaccord à l'égard desdits certificats entre lui et son architecte, ce qui est admis par l'avocat du défendeur ; *Que* les termes de ladite Clause 26 ne visent qu'un différend ou désaccord entre " the Employer or the Architect on his behalf and the Contractor " ; la Cour, écartant la prétention du défendeur, le condamne au paiement de la balance impayée.

O'Keeffe v. Atkinson. (1958) 251 Ex. 384.

5° EMPLOYÉ RELEVÉ DE SES FONCTIONS par le Comité dit " Harbours and Airport Committee " et ensuite renvoyé du Service d'Administration Civile (" Civil Service ") par le Comité dit " Civil

Service Board.” Action par l’employé vers lesdits Comités. La Cour fait droit à l’allégation des défendeurs que le Comité dit “ Civil Service Board ” avait le droit de mettre fin à l’emploi de l’acteur à son gré sujet à un pré-avis d’un mois et rejette l’allégation de l’acteur que la juste interprétation à donner au contrat d’emploi dont s’agit est que c’était un contrat d’emploi permanent dans le sens que l’acteur avait le droit de rester employé comme “ established member of the civil service ” jusqu’à ce qu’il eût atteint l’âge de la mise à la retraite et ne pouvait être relevé de ses fonctions que pour mauvaise conduite. Appel, subséquemment abandonné. Accords.

*Butchard v. “ Harbours and Airport Committee”
et “ Civil Service Board.”*

(1951) 246 Ex. 426, 451.

6° ERREUR.

Liron v. Trédant.

(1952) 247 Ex. 424, 465.
(*Et voir* 12°).

7° ERREUR FONDAMENTALE. Rescision de l’accord prononcée par la Cour et jugé que les parties doivent être remises, dans la mesure du possible, au même état où elles étaient avant la conclusion de l’accord.

“ Jersey Contractors Ltd.” v. Langlois.

(1958) 251 Ex. 279.

Accords. 8° NULLE PROMESSE À HÉRITAGE NE VAUT.
L'obligation de ne jamais accepter de
devenir propriétaire d'un héritage ne se
heurte pas à ladite maxime de droit.

Gallichan v. Gallichan. (1954) 248 Ex. 495.

9° IDEM. Ladite maxime ne saurait
infirmer le droit d'action de l'acteur vers
le défendeur pour avoir manqué à son
obligation de ne jamais essayer de pousser
sa mère à lui léguer un héritage.

Le même v. le même. Ibid.

10° QUASI-CONTRAT. La société actrice n'ayant
rien reçu contre le paiement de deux
sommés d'argent, jugé que, dans les
circonstances, elle a le droit de les
recouvrer.

*" Jersey Sports Stadium Ltd." v. " St. Helier
Refrigeration & Electrical Co. Ltd."*

(1952) 79 Exs.1. (1953) 79 Exs. 66, 82.

11° RESPONSABILITÉ CIVILE. C'est un principe
de droit que si un accord est intervenu
entre deux parties, l'une d'elles a un
droit d'action vers un tiers qui, sans
excuse légitime, induirait l'autre à man-
quer à sa promesse, à condition toutefois
que la promesse ne soit ni illégale ni
révocable à volonté.

Gallichan v. Gallichan. (1954) 248 Ex. 495.

12° VENTE DE COMMERCE DE TAVERNIER " AS A
GOING CONCERN." Jugé qu'il n'a pas
été établi qu'il existe parmi les détenteurs

de licences pour la vente et consommation de liqueurs spiritueuses en cette île aucun usage de commerce qui donnerait auxdits mots un sens spécial. Appel (non poursuivi). Accords.

Liron v. Trédant. (1952) 247 Ex. 424, 465.

13° VENTE DE LUSTRES À LA CONDITION QU'ILS SOIENT COMPLETS. Jugé que ladite condition est telle que l'acteur serait fondé à demander la rescision de l'accord, mais celui-ci ne s'étant pas prévalu de son droit d'en demander la rescision—étant tombé d'accord avec le défendeur que les pendants qui manquaient seraient remplacés—est débouté de sa demande pour le rembours du prix d'achat et dommages-intérêts.

Fox v. Brentnall.

(1952) 247 Ex. 126, 361, 463.

14° VENTE DE FONDS DE COMMERCE. DÉPÔT. Jugé qu'un accord valable pour la vente du fonds de commerce dont s'agit est intervenu verbalement entre les parties ; que ce n'était pas une condition de l'accord qu'il n'aurait pas d'effet à moins que l'acquéreuse ne vendît son fonds de commerce en Angleterre ; et que les agents de location (défendeurs dans une des actions) reçurent les sommes d'argent que leur paya l'acquéreuse en qualité d'agents de la vendeuse dudit fonds de commerce, et non en qualité de dépositaires d'enjeux.

Padwick, femme Barker v. Ameghino et autre.

Horton, femme Huson, à la cause.

Horton, femme Huson v. Padwick, femme Barker.

(1955) 249 Ex. 510.

Actes de la
Cour.

ACTES DE LA COUR.

NOM D'EMPRUNT.

Voir " Interdiction," 1°.

Actes de
Parlement.

ACTES DE PARLEMENT.

Voir " Ordres en Conseil."

Actionnaires
ordinaires—
Actionnaires
privilégiés.

ACTIONNAIRES ORDINAIRES— ACTIONNAIRES PRIVILÉGIÉS.

Voir " Sociétés à responsabilité limitée," 4°.

Actions.

ACTIONS.

ABANDON. A l'évocation de la cause l'acteur, du consentement tant de la Cour que du défendeur, est reçu à abandonner l'action par lui faite au défendeur, se réservant toutefois le droit d'intenter une nouvelle action par rapport aux faits exposés dans son Ordre de Justice sans qu'aucune exception de chose jugée ne puisse y être émise.

Lipman v. Hédouin.

(1952) 247 Ex. 355, 518.

Actions—
Droit
d'Action.

ACTIONS—DROIT D'ACTION.

Voir " Nuisance," 2°.

1° CESSATION DE DROIT D'ACTION. Action en dommages-intérêts intentée par le Comité des Etats de l'Île de Guernesey dit " The States Insurance Authority " à la suite d'un accident subi par un employé de la société défenderesse à Guernesey, le droit d'action dudit employé vers ladite société étant, en vertu des prescriptions d'une loi guernesiaise,

assigné audit Comité. Prétention de la société défenderesse qu'elle ne peut être tenue de répondre à une action intentée par un cessionnaire, vu que par la loi et coutume de cette Ile toute cession d'un droit d'action pour un tort personnel est censée nulle. La Cour, jugeant que si des circonstances semblables se produisaient en cette Ile, le droit d'action que donnerait au blessé la loi et coutume de cette Ile serait susceptible d'être transféré au moyen d'une cession semblable à celle décrite ci-dessus, que la loi qui régit la cession dans l'espèce est la loi de Guernesey et que selon cette loi ladite cession est valable et que ni la loi et coutume de cette Ile ni les principes du droit international privé tels qu'ils sont reconnus et appliqués en cette Ile ne prohibent qu'on fasse valoir en cette Ile un droit d'action découlant d'une telle cession, écarte ladite prétention.

Actions—
Droit
d'Action.

*“Guernsey States Insurance Authority” v.
“Ernest Farley and Son Ltd.”*
(1953) 248 Ex. 166.

2° DU MARI VERS SA FEMME.

Voir “Gens Mariés,” 1°.

3° RESPONSABILITÉ CIVILE. C'est un principe de droit que si un accord est intervenu entre deux parties, l'une d'elles a un droit d'action vers un tiers qui, sans excuse légitime, induirait l'autre à manquer à sa promesse, à condition toutefois que la promesse ne soit ni illégale ni révocable à volonté.

Gallichan v. Gallichan. (1954) 248 Ex. 495.

Actions—
Formes.

ACTIONS—FORMES.

Voir “ Arbitrage,” 1°.

“ Appels,” 17°, 22°, 23°, 24°, 25°, 26°, 27°, 28°.

“ Procédure,” 16°.

1° “ MAINTENANCE.” Action pour le paiement du montant dû pour le maintien de trois enfants suivant un Acte de la Cour Royale (“ Matrimonial Causes Division”). En présence du défendeur il est condamné au paiement de la demande et aux frais.

Le Monnier v. Mahé.

(1955) 249 Ex. 520.

2° NÉGLIGENCE. REMONTRANCE RÉCLAMANT DOMMAGES-INTÉRÊTS POUR SOUFFRANCES ET BLESSURE. Prétention que la procédure requiert que l'acteur allègue spécifiquement la négligence sur laquelle l'action est basée écartée attendu que la remontrance précise suffisamment : 1°, que le défendeur n'a pas rempli les obligations auxquelles il était tenu envers l'acteur dans l'espèce, 2°, que par conséquent l'acteur prétend avoir le droit de recouvrer des dommages-intérêts, et 3°, que (quoique le mot négligence même n'y soit pas employé) ce droit découle de la négligence du défendeur.

Highton v. de Gruchy.

(1952) 247 Ex. 354, 391.

(1953) 248 Ex. 154.

3° ORDRE DE JUSTICE CONCLUANT À CE QUE LA DÉFENDERESSE SOIT CONDAMNÉE À QUITTER PRÉMISSES CONFIRMÉ. La défenderesse n'ayant pas quitté les prémisses dans le délai fixé, sur représentation de l'acteur, Officier autorisé à l'expulser sommairement.

Actions—
Formes.

Murphy v. Vibert. Ex parte Murphy.
(1952) 247 Ex. 311, 370.

4° ORDRE DE JUSTICE—REMONTRANCE. Ordre de Justice signifié par le Comité des Etats de l'Île de Guernesey dit "The States Insurance Authority" à la suite d'un accident subi par un employé de la société défenderesse à Guernesey, le droit d'action dudit employé vers ladite société étant, en vertu des prescriptions d'une loi guernesiaise, assigné audit Comité. Prétention que toute action pour un tort personnel devant être intentée au moyen d'une remontrance, l'action est mal instituée au moyen d'un Ordre de Justice, écartée, vu que l'action n'en est pas une dans laquelle une personne réclame des dommages-intérêts pour un tort dont elle prétend qu'elle aurait été personnellement victime, mais, au contraire, en est une dans laquelle une autorité statutaire cherche à recouvrer de la société défenderesse les dommages-intérêts auxquels elle prétend avoir droit en vertu des prescriptions de ladite loi.

"*Guernsey States Insurance Authority*" v.
"*Ernest Farley and Son Ltd.*" (1953) 248
Ex. 166.

5° SIMPLE ACTION—ORDRE DE JUSTICE.

Ameghino et au. v. Flowerhill.
(1952) 247 Ex. 453.

Actions
personnelles
mobilières.

**ACTIONS PERSONNELLES
MOBILIÈRES.**

Voir " Prescription," 1°.

Administra-
teur—Admi-
tratelle.

**ADMINISTRATEUR—
ADMINISTRATELLE.**

*Voir " Dégrevements," 1°,
" Indivis."*

ALIÉNATION D'IMMEUBLES. Permis à l'adminis-
tratrice des biens d'un absent de parti-
ciper à la vente d'une propriété possédée
par indivis.

*Re Mahier. Ex parte Mahier, femme Sewell.
(1956) 250 Ex. 56.*

Administra-
tion, Lettres
d'

ADMINISTRATION, LETTRES D'

*Voir " Probate (Jersey) Law, 1949," 1°, 2°, 3°,
8°, 9°, 12°, 17°, 18°, 19°.*

Adoption.

ADOPTION.

*Voir " Enregistrement des Naissances, Mariages
et Décès," 23°.*

" Tuteur—Tutelle," 1°, 2°.

" Agency".

" AGENCY."

Voir " Commettant et Préposé."

Agents de
location et
de vente
d'immeubles.

**AGENTS DE LOCATION ET DE
VENTE D'IMMEUBLES.**

Voir " Accords," 14°.

AJOURS.

Ajours.

Voir "*Cour du Samedi*."

"*Declarations of Illegitimacy (Jersey) Law*,
1947," 2°.

"*Prescription*," 2°.

"*Procédure*," 3°, 4°, 5°, 6°, 7°, 8°.

ALIMENTS.

Aliments.

Voir "*Matrimonial Causes (Jersey) Law*, 1949,"
7°, 8°, 12°, 13°, 25°, 26°.

"*Séduction*."

ALLÉGEANCE.

Allégeance.

SERMENT D'ALLÉGEANCE PRIS PAR LES FONCTION-
NAIRES PUBLICS DE L'ÎLE À L'OCCASION DE
L'AVÈNEMENT AU TRÔNE DE SA MAJESTÉ
LA REINE ELIZABETH II.

(1952) 247 Ex. 197.

AMENDES.

Voir "*Clameur de Haro*," 2°.

Amendes.

1° AMENDE VERSABLE AU COMPTE DU "INSULAR
INSURANCE FUND." RECouvreMENT.
PROCÉDURE. Défendeur regardé en pri-
son instance du Procureur Général pour
le paiement entre les mains du Trésorier
des Etats du montant de l'amende et des
frais.*

P.-G. v. Cadoret. (1954) 33 P.C. 516.

*Cf. *Trésorier des Etats v. Du Bois.*

(1954) 79 Exs. 65, 89.

le même v. Rondel.

(1954) 79 Exs. 66, 89.

Amendes. 2° IDEM. IDEM. Défendeur condamné à peine de prison instance du Procureur Général pour le paiement entre les mains du Trésorier des Etats du montant de l'amende et des frais.*

P.-G. v. Cadoret. (1954) 33 P.C. 518.

3° ARRÊT POUR RECOUVREMENT D'AMENDES.

Voir " Arrêts," 8°, 9°.

Amortissements.

AMORTISSEMENTS.

AMORTISSEMENT DU FIEF DU BUISSON.

Ex parte Trotter, veuve Coutanche.
(1953) 14 O.C. 168.

" Ancillary Relief".

" ANCILLARY RELIEF."

" PROCEEDINGS RELATING TO. ESTOPPEL."

Voir " Témoins—Témoignage," 5°.

APPELS.

Voir " Cour Royale—Compétence."

" Infractions aux Lois et Règlements," 4°, 19°, 21°, 23°, 25°, 29°, 30°, 31°, 32°, 33°.

" Matrimonial Causes (Jersey) Law, 1949," 6°, 13°.

" Procédure," 13°.

" Taxation Paroissiale," 2°.

**Cf. Trésorier des Etats v. Du Bois.*
(1954) 79 Exs. 65, 89.

le même v. Rondel.
(1954) 79 Exs. 66, 89.

A. AU CONSEIL PRIVÉ DE SA MAJESTÉ Appels.

1° SURETIES. SECURITY FOR WIFE'S COSTS. By the law and custom of this Island an appellant who has been admitted to appeal to Her Majesty in Council from a judgment of the Superior Number is required to provide, within eight days from the date of the judgment appealed from, two sureties for the due prosecution of his appeal and the payment of all such costs as may become payable to the respondent in the event of his appeal being dismissed for non-prosecution or of Her Majesty in Council ordering him to pay the respondent's costs of the appeal and an appellant who fails to produce the required sureties within the said period of eight days is deemed to have abandoned his appeal. The appellant having informed the Judicial Greffier in writing that, although he was unable to provide the customary sureties, he was willing to lodge with the Court such security as the Court might direct, the Matrimonial Causes Division orders the appellant to lodge in Court within 14 days the sum of £500, (a) in lieu of providing the customary sureties, and (b) as security for a portion of his wife's costs of the cause up to the hearing of his appeal and of, and incidental to, such hearing. The appellant having failed to comply with the said order, the Court holds that the appeal shall be deemed to have been abandoned and orders that the decree *nisi* pronounced in the suit between the parties shall not be made absolute before the expiration of 6 weeks.

Appels.

Spinks v. Farley.

(1956) 1 M.C. 442, 501, 507.
13 C.R. 131, 132. [N.S.]

B. AU CORPS DE LA COUR.

2° APPEL DÉSERT. ENREGISTREMENT D'ACTE AU REGISTRE PUBLIC. Appel de sentence par laquelle un codicille fut cassé et annulé désert. Demande de l'intimé que l'acte soit enregistré au Registre Public accordée. (Loi (1931) constituant le Département du Greffe Judiciaire, Article 18.)

Ex parte Gordon. Re testament Gordon.

(1953) 248 Ex. 308.

3° AN APPEAL AGAINST THE EXERCISE OF THE DISCRETION OF THE INFERIOR NUMBER is not an appeal from the discretion of the Inferior Number to the discretion of the Superior Number. The power to discharge or vary orders that is vested in the Court by Article 32 of the Matrimonial Causes (Jersey) Law, 1949, is discretionary and the discretion of the Court in exercising the said power is unfettered. When an unfettered discretion has been exercised by the Inferior Number acting within its jurisdiction, the Superior Number of the Royal Court will not normally interfere with the exercise of such discretion except on grounds of law or unless it appears that on other grounds injustice will result from the manner in which it has been exercised.

Et voir "Matrimonial Causes (Jersey) Law, Appels. 1949," 13°.

Delgaty v. Falle. (1958) 13 C.R. 151. [N.S.]

4° CAUTION DU JUGÉ. Appel accordé à condition que l'appelant fournisse caution du jugé.

Audrain v. Quaiße. (1952) 247 Ex. 471.
(1953) 248 Ex. 91, 111.

5° CONTRAVENTION D'UN ORDRE FAIT EN VERTU DE LA LOI "INSULAR INSURANCE (JERSEY) LAW, 1950." Condamnation à une amende. Défendeur reçu à appeler par-devant un plus grand nombre.

P.-G. v. Feldman. (1952) 33 P.C. 265, 283.

6° MATRIMONIAL CAUSES (GENERAL) (JERSEY) RULES, 1950. RULE 56(3). Any party desiring to appeal from any interlocutory order or interlocutory judgment shall apply for leave to appeal in open court immediately after the order has been made or the judgment given. Whereas the appellant did not, in accordance with the provisions of the said paragraph, apply for leave to appeal in open court immediately after the Inferior Number had given its judgment on her submission, the Court held that she could not now question the validity of the judgment of the Inferior Number on the said submission.

Delgaty v. Falle. (1958) 13 C.R. 151. [N.S.]

Appels.

7° TÉMOINS. INFRACTION À LA LOI DITE "HOUSING (JERSEY) LAW, 1949." Appel. Le défendeur ayant prié qu'il plaise à la Cour de consentir à ce que les dépositions des témoins, prises devant la Cour par une sténographe assermentée, soient dactylographiées et lues devant le Corps de la Cour lors de l'appel, et le Procureur Général ayant déclaré ne pas s'y opposer, la Cour accorde ladite prière. Lecture donnée des dépositions pardevant le Corps de la Cour.

P.-G. v. Knight. (1954) 33 P.C. 563, 566.
34 P.C. 6. [N.S.]

8° TÉMOINS. D'accord des parties la Cour ordonne que les dépositions des témoins, prises devant la Cour par une sténotypiste assermentée, soient dactylographiées et lues devant le Corps de la Cour lors de l'appel, sans préjudice du droit des parties d'exiger qu'aucun desdits témoins y dépose de vive voix.

Le Brun, femme Arnold v. Le Gresley et uxor.
(1954) 249 Ex. 107.

C. DES DÉCISIONS DU JUGE DE LA COUR POUR LA RÉPRESSION DES MOINDRES DÉLITS.

9° ENGAGEMENT DONNÉ PAR L'APPELANT EN VERTU DE L'ARTICLE 16(2)(b) DE LA LOI DITE "POLICE COURT (MISCELLANEOUS PROVISIONS) (JERSEY) LAW, 1949." Contreven-
tion.

Voir "Infractions aux Lois et Règlements," 23°.

10° “ POLICE COURT (MISCELLANEOUS PROVI- Appels.
VISIONS) (JERSEY) LAW, 1949.” Procé-
dure.

Re Fraser. (1951) 33 P.C. 210, 211.

Re Penhey et Jones.
(1951) 33 P.C. 226, 235.

Re Le Cornu, femme Ralph, et autre.
(1952) 33 P.C. 314, 321 *et seq.*

Re Parr. (1952) 33 P.C. 317, 318.
(1953) 13 C.R. 119.

Re Caswell et Quérée.
(1952) 33 P.C. 348, 350 *et seq.*

Re Ruault. (1952) 33 P.C. 357, 358.

Re Rebours. (1952) 33 P.C. 374, 377.

Re Thomas, femme Saw.
(1954) 33 P.C. 559, 561.

Re Villette. (1954) 33 P.C. 556, 564.

Re Le Cuirot, femme Raine.
(1955) 34 P.C. 114, 118.

*Re Deare, secrétaire du “ Victoria Club ”, et
autre.* (1956) 34 P.C. 122, 128.

Re Le Mouton (1956) 34 P.C. 163, 164, 174.

Re Whitford et Stevens.
(1957) 34 P.C. 236.

Re Bailey. (1957) 34 P.C. 263, 266.

Re Luen. (1957) 34 P.C. 274, 286.

Re A’Court. (1957) 34 P.C. 291, 292.

Re Thorpe. (1958) 34 P.C. 310, 313.

Re Plant. (1958) 34 P.C. 351, 355.

Re Witherow. (1958) 34 P.C. 370.

Re Stevens. (1958) 34 P.C. 366, 367.

Re Prentice. (1958) 34 P.C. 404, 405,
406.

Re Marsh et Sweetmore.
(1958) 34 P.C. 430, 431.

Appels.

11° IDEM.

IDEM. L'appelant n'ayant pas comparu en Justice le jour appointé pour vider l'appel, ordonné qu'il soit saisi de fait par l'Officier et présenté en Justice. Ordonné de plus que le cautionnement par lui fourni demeure séquestré entre les mains du Sergent de Justice, stipulant l'office de Vicomte, jusqu'à nouvel ordre. Le Sergent de Justice ayant présenté l'appelant en Justice, il est condamné à une amende de £5 pour avoir commis un délit aux termes de l'alinéa (3) de l'Article 16 de ladite Loi et ledit cautionnement est déclaré forfait et acquis à Sa Majesté. Ensuite, l'appelant ayant déclaré abandonner son appel, la Cour l'en déboute et l'envoie en prison subir la sentence d'emprisonnement à laquelle il fut condamné par la Cour pour la Répression des Moindres Délits.

P.-G. v. Le Mouton.

(1956) 34 P.C. 163, 164, 174.

12° IDEM.

IDEM. Prévenus condamnés pour avoir agi en contravention des dispositions de l'Article 2(1) de la Loi dite "Motor Traffic (Third Party Insurance) (Jersey) Law, 1948," en faisant usage d'une automobile alors qu'il n'y avait pas en vigueur par rapport à l'usage d'icelle une police d'assurance au tiers. Appel. L'Avocat Général de la Reine ayant porté à la connaissance de la Cour que dans la suite il s'est révélé qu'il y avait en effet en vigueur une telle police d'assurance et ayant déclaré ne pouvoir

s'opposer à ce que les condamnations Appels.
soient cassées, la Cour casse lesdites
condamnations.

Re Whitford et Stevens.

(1957) 34 P.C. 236.

13° IDEM. IDEM. À l'évocation de la
cause, l'Avocat Général déclare qu'il ne
peut s'opposer à l'appel en ce qui regarde
une des préventions portées vers l'appel-
lant de ce qu'il estime que ladite préven-
tion n'expose pas de crime ou délit
punissable par la loi de ce bailliage.
Partant, la Cour casse la sentence de la
Cour pour la Répression des Moindres
Délits en ce qui regarde ladite préven-
tion.

Et voir " Infractions aux Lois et Règlements," 25°.
A.-G. v. Thorpe. (1958) 34 P.C. 313.

14° IDEM. IDEM. CAUSE RENVOYÉE PAR-DEVANT
LE JUGE. Après lecture de certaine lettre
adressée au Juge d'où il appert que tous
les témoins qui eussent pu déposer
quant aux faits imputés au prévenu
n'avaient été ni ajournés ni entendus à
l'audition de la cause, la Cour, à la
requête du Procureur-Général et du
consentement de l'avocat de l'appelant,
renvoie la cause par-devant le Juge afin
qu'il puisse entendre des témoins addi-
tionnels et se prononcer de nouveau, s'il
y a lieu, au sujet de la prévention portée
vers l'appelant.

Re Witherow.

(1958) 34 P.C. 370.

Appels.

15° IDEM. IDEM. TÉMOIGNAGE. À la requête de l'appelant, la Cour entend des témoins qui sont sur leur départ de l'île avant le jour fixé pour l'audition des témoins et vuidance de l'appel.

Représentation de Prentice. Re Ross & O'Callaghan. (1958) 34 P.C. 405.

D. DES DÉCISIONS DU JUGE DE LA COUR POUR LE RECOUVREMENT DE MENUES DETTES.

17° FORME DE L'ACTION.

Le Roux v. Le Gallais.

(1956) 250 Ex. 50, 136.

18° LOI (1902) ACCORDANT UN APPEL, DANS CERTAINS CAS, DES DÉCISIONS DU JUGE DE LADITE COUR. Aucune question de droit n'ayant été soumise à l'interprétation du Juge, jugé que c'est à tort qu'il a accordé appel de sa décision. Partant qu'il n'est pas du ressort de la Cour de statuer sur l'appel.

Hanby v. Baly, veuve Hayes.

(1958) 251 Ex. 422.

19° SEPARATION AND MAINTENANCE ORDERS (JERSEY) LAW, 1953. Order made by judge on the ground that the appellant had been guilty of continued wilful neglect to provide reasonable maintenance for the respondent. Appellant contends that the fact that the respondent elected to enforce the terms of an Agreement of Separation after the coming into force of the law precludes

her from making an application to the Petty Debts Court for an order under Article 2 of the law. As this contention was not set out in the written plea entered by the appellant in the Petty Debts Court in reply to the application of the respondent, the Court remits the matter to the Petty Debts Court in order that the respondent's application for an order under Article 2 of the law may be reconsidered in the light of the contention now advanced by the appellant's advocate. Appels.

Bruton v. Spain. (1954) 1 M.C. 353.

E. DES DÉCISIONS DU GREFFIER JUDICIAIRE.

20° “ REGISTRATION OF BUSINESS NAMES (JERSEY) LAW, 1956.” Appel d'une décision du Greffier Judiciaire rendue en vertu de l'Article 15(1). Du consentement de l'appelant, il est permis à la personne qui s'était opposée à l'enregistrement par le Greffier du nom social adopté par l'appelant de faire valoir ses objections lors de l'audition de l'appel. Greffier chargé de transmettre aux parties copie des raisons qui ont motivé sa décision.

Re Birbeck (Blue Eagle Tours) et Candlin (Blue Coach Tours). (1956) 250 Ex. 327, 356.

Et voir “ Registration of Business Names (Jersey) Law, 1956,” 1°.

Appels. 21° TAXATION DE FRAIS JUDICIAIRES. Appel de la décision du Commis Greffier Judiciaire. Témoins entendus. Décision cassée en partie.

Le Geyt v. Le Marchand et Cording.
(1957) 1 M.C. 565.

F. DE LA DÉCISION DU COMITÉ DES
ÉTATS DIT "HOUSING COM-
MITTEE."

22° PROCÉDURE. Simple action intentée vers le président du Comité pour voir statuer par la Cour sur la validité du refus du Comité de permettre à la société appelante de vendre à un particulier certaine maison et terres. Greffier chargé de prier le président du Comité de bien vouloir mettre à la disposition de la Cour un relevé des faits et circonstances qui ont motivé la décision du Comité.

Lecture donnée tant dudit relevé que de la réponse par écrit à icelui dressée par la société appelante.

Ensuite, la Cour déboute la société appelante de son appel de la décision du Comité. Appel non poursuivi.

"*The London Assurance*" v. "*Housing Committee.*"
(1957) 251 Ex. 51.

23° MÊME PROCÉDURE. Affaire renvoyée par-devant le Comité qui est chargé de considérer de nouveau sa décision après avoir pris en considération certaines évaluations et autres pièces qui seront fournies par les appelants.

Stoneham et uxor v. "Housing Committee."
(1958) 251 Ex. 404.

G. DE LA DÉCISION DU COMITÉ DES Appels.
ÉTATS DIT "NATURAL BEAU-
TIES COMMITTEE."

24° PROCÉDURE. Simple action intentée vers le président du Comité pour voir statuer par la Cour sur la validité d'une condition imposée par le Comité. La Cour appointe un jour pour l'audition de la cause et charge le Greffier Judiciaire de prier le président dudit Comité de bien vouloir mettre à la disposition de la Cour un relevé des raisons qui ont motivé la décision du Comité et de le loger entre les mains du Greffier Judiciaire avant le jour appointé.

Et voir "Preservation of Amenities (Jersey) Laws, 1952 and 1954," 1°.

Batty, femme Carpenter v. "Natural Beauties Committee." (1956) 250 Ex. 90.

25° IDEM. Simple action intentée vers le président du Comité pour voir statuer par la Cour sur la validité du refus du Comité de permettre à l'appelant de faire valoir comme terrains à bâtir les terres qui dépendent d'une ferme à lui appartenant. Greffier chargé de prier le président du Comité de bien vouloir mettre à la disposition de la Cour un relevé des raisons qui ont motivé la décision du Comité.

Lecture donnée du relevé des raisons qui ont motivé la décision du Comité ainsi que des pièces à l'appui et de la réponse de l'appelant auxdites raisons.

Appels.

Ensuite, vu l'importance des questions soulevées, la cause est référée au Corps de la Cour.

Par-devant le Corps de la Cour les parties émettent des thèses, qui sont comprises dans l'acte de la Cour, et sont entendues. Appelant débouté de son appel de la décision dudit Comité.

Et voir " Preservation of Amenities (Jersey) Laws, 1952 and 1954," 2°.

Le Masurier v. " Natural Beauties Committee."
(1957) 251 Ex. 43.
(1958) 13 C.R. 139.

26° IDEM. Simple action intentée vers le président du Comité pour voir statuer par la Cour sur la validité du refus du Comité de permettre à l'appelant de faire construire quatre paires de villas d'été. Greffier Judiciaire chargé de prier le président du Comité de bien vouloir mettre à la disposition de la Cour un relevé des raisons qui ont motivé la décision du Comité.

Lecture donnée du relevé des raisons qui ont motivé la décision du Comité et de la réponse de l'appelant auxdites raisons. Ensuite la Cour charge les parties de préparer des prétentions sur la question qui avait été soulevée, à savoir, si ledit Comité avait excédé ses pouvoirs dans l'espèce.

Lecture donnée des prétentions émises par les parties sur la question soulevée. Jugement interlocutoire rendu.

*Et voir " Preservation of Amenities (Jersey) Laws Appels.
1952 and 1954," 3°.*

*Johnson v. " Natural Beauties Committee."
(1958) 251 Ex. 133.*

H. DE LA DÉCISION DES COMMIS- SAIRES D'APPEL NOMMÉS EN VERTU DE L'ARTICLE 26 DE LA LOI INTITULÉE " INCOME TAX (JERSEY) LAW, 1937."

27° PROCÉDURE. La Cour charge le Greffier
Judiciaire de prier les Commissaires
d'Appel de bien vouloir mettre à la
disposition de la Cour un relevé des
raisons qui ont motivé leur décision.
Lecture donnée du relevé desdites raisons
et de la réponse de l'appelant à icelles.
Appelant débouté de son appel.

*Billot v. Contrôleur de la Taxe sur le Revenu.
(1958) 251 Ex. 283.*

I. DE LA DÉCISION DU COMITÉ D'UN CLUB.

28° ORDRE DE JUSTICE PRIANT LA COUR DE
DÉCLARER NULLE LA DÉCISION DU " GEN-
TLEMEN'S COMMITTEE " DU " ROYAL
JERSEY GOLF CLUB." Prétentions préli-
minaires des défendeurs à l'effet que les
faits relatés dans l'Ordre de Justice,
même fussent-ils établis par la preuve,
ne pourraient nullement constituer la
violation soit " ex contractu " soit " ex
delicto " d'un droit légal de l'actrice,
écartées et cause mise en preuve. Après
audition de témoins jugé que les membres

Appels.

du " Gentlemen's Committee " ne violèrent pas les principes de la justice naturelle en arrivant à leur décision ; qu'ils ne commirent aucun excès de pouvoir ; et qu'ils ne faillirent en aucun égard à se conformer aux règles de la corporation. Défendeurs déchargés de l'action. Appel non poursuivi.

McConnel, femme Briggs v. " The Royal Jersey Golf Club." (1951) 247 Ex. 3, 30.

Apprécieurs
de Terres.

APPRÉCIEURS DE TERRES.

1° LOI (1891) SUR LE PARTAGE D'HÉRITAGES.
Apprécieur relevé de ladite charge à sa requête vu son âge avancé et son état de santé.

Re Le Couteur. (1952) 247 Ex. 223.

Re de Louche. (1953) 248 Ex. 298.

2° IDEM. DESTITUTION. Apprécieur ayant été condamné à la servitude pénale pour sodomie, destitué par la Cour et nouvelle élection ordonnée.

Re Higgens. (1953) 248 Ex. 298.

3° IDEM. ELECTION. PARITÉ DE VOIX.
Connétable ayant soumis la question à la décision de la Cour Royale, nouvelle élection ordonnée.

Re Pirouet et Le Breton. Représentation du P.-G. (1953) 248 Ex. 356.

ARBITRAGE.

Arbitrage.

Voir “ *Main Levée*,” 2°, 3°.

“ *Réalisations*,” 2°.

“ *Testaments*,” 3°.

1° DIFFÉREND SOUTÈVÉS TANT À LA COUR DU SAMEDI QU'À CELLE DU BILLET REMIS AU DIRE D'ARBITRES. Action en paiement du montant dû suivant aux records d'arbitres, des honoraires des arbitres et des frais de Cour et d'arbitration. Cour.

“ *Jersey Contractors Ltd.*” v. *French, femme Low, et autre.* (1955) 79 Exs. 177.

2° FRAIS. Les arbitres font les fonctions de juges et il est de pratique qu'en jugeant les contestations ils condamnent aux frais de Cour et de l'arbitration la partie qui succombe, sous réserve des clauses contraires du compromis. Les seuls frais qu'aient déterminés les arbitres étant le montant de leurs honoraires, décidé que la juridiction inhérente de la Cour lui permet de suppléer à ce défaut. Ensuite, vu que les arbitres ont donné gain de cause à la société actrice pour la plupart de ses réclamations, la Cour condamne la défenderesse aux frais de Cour et de l'arbitration encourus par la société actrice.

“ *Jersey Contractors Ltd.*” v. *French, femme Low, et autre.* (1956) 79 Exs. 263.

- Arbitrage. 3° REMISE À DES ARBITRES. Parties reçues à remettre leurs différends à des arbitres.
- French, femme Low, et autre v. "Jersey Contractors Ltd."* (1954) 248 Ex. 486.
- "Jersey Contractors Ltd." v. French, femme Low.* (1954) 79 Exs. 93.
- "Proprietary Wholesalers Ltd." v. Mauger.* (1957) 250 Ex. 519.
- "Westminster Bank Executor & Trustee Co. (C.I.) Ltd." v. Heys.* (1957) 250 Ex. 561.

Arrêts.

ARRÊTS.

Voir "*Consignation*," 2°, 3°.
"*Dégrèvements*," 4°.
"*Juridiction*," 1°.
"*Procédure*," 3°, 4°.
"*Saisies*."

1° APPARTEMENTS FERMÉS À CLEF. Officier autorisé à les faire ouvrir aux fins de pratiquer arrêt.

Ex parte Bailhache. Re Woollett, née Holden. (1954) 249 Ex. 75.

2° ARRÊT EN VERTU D'UN ORDRE DE JUSTICE sur les argents d'une personne qui n'est pas domiciliée dans l'île et n'y réside pas.

Voir "*Juridiction*," 1°.

3° ARRÊT SUR ACTIONS entre les mains de la secrétaire d'une société à responsabilité limitée confirmé.

Morrish v. Ramus. La société "Jersey Hotels Ltd." à la cause. (1952) 248 Ex. 26.

4° EFFETS RÉCLAMÉS APRÈS CONFIRMATION Arrêts.

D'ARRÊT. Arrêt sur effets confirmé. Demande du soi-disant propriétaire que le Sergent de Justice, stipulant l'office de Vicomte, soit autorisé à les lui délivrer. La créancière à l'instance de laquelle l'arrêt avait été confirmé s'y oppose. Affaire mise en preuve. Subséquentement, la partie ayant déclaré abandonner sa demande, la Cour fait Acte de sa déclaration et ordonne que l'acte confirmant l'arrêt tire son plein et entier effet.

Le Feuvre v. Cridland. Ex parte Bracey.

(1955) 249 Ex. 397, 477.

5° "HIRE PURCHASE AGREEMENT." Arrêt pratiqué sur machine louée au défendeur en vertu de certain accord dit "Hire Purchase Agreement". Intervention. Sergent de Justice autorisé à régler l'affaire avec l'intervenante en lui payant le montant à elle dû en vertu dudit accord. Etant entendu que la machine ne sera vendue qu'avec une mise à prix égale au montant dû à l'intervenante et, le cas échéant que ladite mise à prix ne soit pas atteinte, le Sergent de Justice est autorisé à remettre la machine à l'intervenante.

Stafford v. Holley. "Southern Counties Car Finance Corporation Ltd." et autre intervenants. (1951) 246 Ex. 547 et seq.

Arrêts.

6° IDEM. IDEM. Lesdites autorisations ne portant pas préjudice à l'acte d'arrêt confirmé pour loyer obtenu le même jour.

Le même v. Holman. La même société intervenante. (1951) 246 Ex. 558.

7° INTERVENTION. Arrêt confirmé sauf sur effets réclamés, et, l'acteur ayant déclaré s'opposer à la réclamation de l'intervenante, question de la propriété des effets réclamés mise en preuve.

Amy v. Morin. Le Breton à la cause. (1952) 247 Ex. 358.

8° POUR RECOUVREMENT D'AMENDE. Arrêt en vertu d'un ordre provisoire pour appliquer au paiement de l'amende que le défendeur fut condamné payer pour infraction à la Loi dite "Insular Insurance (Jersey) Law, 1950," confirmé.

Trésorier des Etats v. Rouillé. (1953) 248 Ex. 59.
le même v. Cadoret et autres. (1953) 248 Ex. 185 et seq.

Nota. L'Article 39 prescrit que le produit des amendes sera versé dans la caisse dite "Insular Insurance Fund." L'Article 52 prépose le Trésorier des Etats pour recouvrer les sommes payables à ladite caisse. Le défendeur ayant été condamné à payer l'amende à l'instance de *la Partie Publique*, on était d'opinion que le Trésorier devait se munir d'un Ordre Provisoire.

Cf. Recette v. "Fairways (Jersey) Ltd.", No. 9°
Et voir "Amendes," 1°, 2°.

9° IDEM. Arrêt en vertu d'un Acte de Arrêts.
la Cour Royale sur deux avions pour
appliquer au paiement de l'amende que
la société défenderesse fut condamnée
payer par ledit Acte pour contraventions
à la section 24 de l'Acte de Parlement dit
" Air Corporations Act, 1949," confirmé.

Recette v. " Fairways (Jersey) Ltd."
(1956) 250 Ex. 141.

10° PRÉFÉRENCE. Arrêt entre mains de liqui-
dateur de compagnie pour balance de
salaires. Après avoir entendu l'acteur
par serment, la Cour lui accorde préfé-
rence pour trois mois de salaires.

Note du rédacteur. L'acteur était l'ancien direc-
teur-gérant de la compagnie dont il avait
aussi été technicien.

*Hampton v. Liquidateur de " Channel Islands
Radio Engineering Co. Ltd."*
(1953) 248 Ex. 292.

11° SAISIE-ARRÊT.

Watton v. Le Chanu. (1951) 247 Ex. 128.

Phillips v. Moore. (1951) 247 Ex. 154.

ARRHES.

Arrhes.

Voir " Accords," 14°.

ASSEMBLÉES PAROISSIALES.

Assemblées
Paroissiales.

Voir " Apprécieurs de Terre," 3°.
" Chemins."

Assemblées
Paroissiales.

FORMALITÉS REQUISES PAR LA LOI PAS OBSERVÉES.
ÉLECTION D'OFFICIERS MUNICIPAUX. Remontrance présentée par 6 principaux. Le Connétable n'ayant ni affiché le billet de convocation ni suivi l'ordre y établi, la Cour déclare nul et non avenu l'acte de l'assemblée et condamne le Connétable au paiement de £15 pour couvrir les frais tant répétables que non-répétables.

Coutanche et autres v. Baudains, Connétable de St. Laurent. (1954) 248 Ex. 387, 390.

Assermentations devant
la Cour.

ASSERMENTATIONS DEVANT LA COUR.

1° ASSERMENTATION DIFFÉRÉE. Deux personnes élues à la charge de Centenier, l'une assermentée et l'assermentation de l'autre différée vu son absence de l'île.

Re Poingdestre. (1952) 247 Ex. 268, 271.

2° IDEM. Vu les fins d'une remontrance présentée en Justice, la Cour sursit à l'assermentation d'un Vingtenier.

Re Poignand. (1958) 251 Ex. 173.

Re Le Cras et Renouf.
(1958) 251 Ex. 187.

3° DÉFAUT. OFFICIER DU CONNÉTABLE. Défaut d'une personne actionnée pour prêter serment. Ordonné qu'il lui soit signifié par l'Officier de comparaître. À la prochaine audience de la Cour, ayant offert ses explications, reçu à prêter serment.

Re Slade. (1952) 248 Ex. 1, 7.

- 4° FORMALITÉS REQUISES PAR LA LOI À L'ÉGARD DE LA TENUE D'UNE ASSEMBLÉE PAROISSIALE PAS OBSERVÉES. Opposition à l'assermentation d'officiers y élus.
Voir " Assemblées Paroissiales."
- Assermentations devant la Cour.

" ASSIGNMENT."

D'UN DROIT D'ACTION.

" Assignment".

Voir " Actions—Droit d'Action," 1°.

ASSISE CRIMINELLE.

Assise Criminelle.

Voir " Homme d'Enquête."

- " *Infractions aux Lois et Règlements,*" 5°.
" *Poursuites Criminelles,*" 1°, 5°, 7°, 8°, 9°, 22°, 23°, 25°, 27°, 28°.
" *Témoins—Témoignage,*" 1°, 2°, 3°, 4°, 9°, 10°, 11°.

- 1° CHANGEMENT DE PLAID. Deux actes d'accusation séparés vers le même accusé qui plaide non-coupable. Ayant été trouvé coupable sur la première accusation, l'accusé change son plaid à la deuxième à celui de coupable et est condamné pour les deux crimes.

P.-G. v. Moyse et O'Brien.

(1954) 33 P.C. 542.

- 2° HOMME D'ENQUÊTE ne s'étant pas présenté à l'appel de son nom, ordonné qu'il lui soit signifié par l'Officier de comparaître en Cour. Lorsqu'il comparaît et présente des excuses, la Cour se borne à le réprimander sévèrement.

Re Taverner. (1955) 34 P.C. 85 (As.Cr.).

Assise
Criminelle.

3° JONCTION D'ACCUSATIONS. Plusieurs actes d'accusation ayant été formés à raison du même crime contre différents accusés.

P.-G. v. Moyse et O'Brien.

(1954) 33 P.C. 542.

4° TÉMOIN ABSENT. Du consentement tant de la Cour que du Procureur Général et de l'accusé lecture donnée de la note prise par le Juge d'Instruction lorsque le témoin témoigna par-devant la Cour pour la Répression des Moindres Délits.

P.-G. v. MacDonnell. (1954) 33 P.C. 570.

5° TÉMOIN MALADE. Du consentement tant de la Cour que du Procureur Général et des accusés, lecture donnée de la déposition du témoin prise devant le Juge d'Instruction.

P.-G. v. Moyse et O'Brien.

(1954) 33 P.C. 542.

Atténuation
des Peines et
Mise en
Liberté
Surveillée—
Loi de 1937.

ATTÉNUATION DES PEINES ET MISE EN LIBERTÉ SURVEILLÉE—LOI DE 1937.

Voir "Enregistrement des Naissances, Mariages et Décès," 7°, 8°, 10°, 14°, 16°.

1° DÉLÉGUÉ. SALAIRE. La Cour, assemblée en corps, approuve la recommandation contenue dans un Acte du Comité des Deux Greffes.

Re Williams.

(1955) 249 Ex. 506.

2° DÉLÉGUÉE. Nommée pour une période d'épreuve de trois mois.

Re Jones-Parry, femme Atkinson.

(1955) 249 Ex. 449. [N.S.]

3° IDEM. Vu la démission de la déléguée
assermentée, personne nommée provi-
soirement pour agir comme déléguée aux
fins de ladite loi.
Re Swinnerton. (1956) 250 Ex. 217. [N.S.]

Atténuation
des Peines et
Mise en
Liberté
Surveillée—
Loi de 1937.

4° IDEM. Nomination confirmée.
Re Jones-Parry, femme Atkinson.
(1956) 250 Ex. 69. [N.S.]
Re Swinnerton.
(1957) 251 Ex. 104. [N.S.]

5° IDEM. Assermentée.
Re Jones-Parry, femme Atkinson.
(1956) 250 Ex. 79.
Re Swinnerton. (1957) 251 Ex. 105.

6° IDEM. Salaire augmenté.
Re Swinnerton.
(1958) 251 Ex. 214. [N.S.]

7° MISE EN LIBERTÉ PROVISOIRE. Dans une
poursuite pour vol avec effraction.
A.-G. v. Roche et autres.
(1951) 33 P.C. 121.
P.-G. v. Lihou et autres.
(1953) 33 P.C. 488.

8° IDEM. Dans une poursuite pour vol à
condition que l'accusé s'enrôle dans
l'Armée de l'Air.
P.-G. v. Parker. (1951) 33 P.C. 142.

9° IDEM. Dans une cause où le prévenu a
commis un attentat à la pudeur d'une
jeune fille et un assaut sur sa personne.
P.-G. v. Cooke et autre.
(1951) 33 P.C. 140.

Atténuation
des Peines et
Mise en
Liberté
Surveillée—
Loi de 1937.

10° IDEM. Dans une poursuite pour faux en écriture. L'accusé avait écrit la prétendue signature d'un médecin sur une demande pour un passeport, qu'il avait ensuite présentée au préposé de Son Excellence le Lieutenant-Gouverneur.

A.-G. v. Telling. (1953) 33 P.C. 455.

11° IDEM. Dans une poursuite pour assaut grave, criminel et prémédité dans la rue et avec le dessein de commettre le crime de meurtre (l'accusée ayant plaidé coupable d'avoir commis un assaut causant des blessures graves, mais non-coupable d'avoir commis ledit assaut dans la rue et avec le dessein de commettre le crime de meurtre, le Procureur-Général déclare abandonner la partie de l'accusation à laquelle elle plaide non-coupable) à condition que l'accusée subisse en Angleterre le traitement indiqué par le Docteur Lincoln Williams, qu'elle reste en prison jusqu'à son départ de Jersey pour subir ledit traitement, qu'elle revienne à Jersey sans délai après avoir subi ledit traitement, et, étant de retour à Jersey, qu'elle soit sous la surveillance d'une doctoresse, déléguée désignée par la Cour, ou de telle autre personne que la Cour puisse désigner.

P.-G. v. Hoyle, femme Williams.
(1955) 34 P.C. 90.

12° IDEM. Dans une poursuite pour bigamie.

P.-G. v. Howlett, femme Mead.
(1958) 34 P.C. 424.

- 13° IDEM. CAUTION. Atténuation
des Peines et
P.-G. v. *Heys*. (1953) 33 P.C. 418. Mise en
Liberté
Surveillée—
Loi de 1937.
- 14° IDEM. ENGAGEMENT TERMINÉ. Permis à
inculpé qui avait été mis en liberté
surveillée de se rendre en Angleterre afin
de s'enrôler comme mineur et ordonné
que son engagement soit terminé le jour
où il quittera l'île aux fins susdites.
- Re Ozard. Représentation du P.-G.*
(1951) 33 P.C. 100.
- 15° IDEM. IDEM. Inculpée libérée de
son engagement afin qu'elle puisse s'en-
gager comme infirmière.
- Re Pearl. Représentation du P.-G.*
(1951) 33 P.C. 131.
- 16° IDEM. INDEMNITÉ. Inculpé con-
damné à payer indemnité à la partie lésée.
- P.-G. v. Unwin.* (1954) 33 P.C. 569.
P.-G. v. Corley et Maguire.
(1958) 34 P.C. 330.
- 17° IDEM. IDEM. Inculpés condamnés
à payer indemnité à la partie lésée, mais,
faisant application de l'Article 2 de la
loi dite "Children (Criminal Proceedings)
(Jersey) Law, 1956," la Cour ordonne
que lesdites indemnités soient payées par
les parents des inculpés.
- P.-G. v. Bourke et Drieu.*
(1958) 34 P.C. 343.

Atténuation des Peines et Mise en Liberté Surveillée—
Loi de 1937.

18° IDEM. RÉ-EXAMEN DE CONDITIONS.
Permis à un inculpé qui, lors de sa mise en liberté surveillée, avait remis sa licence d'automobiliste entre les mains de la Cour, de s'adresser au Connétable de la paroisse de sa résidence aux fins d'obtenir une nouvelle licence, les autres conditions de son engagement devant rester en vigueur.

Re Pain. Représentation du P.-G.
(1951) 33 P.C. 120.

19° IDEM. IDEM. La Cour libère l'accusé de deux conditions de son engagement à condition qu'il prenne un engagement par écrit de quitter l'île sans délai.

Re Brown. Représentation du P.-G.
(1954) 33 P.C. 560.

20° IDEM. IDEM. La Cour libère l'accusé de son engagement afin qu'il puisse s'enrôler dans l'Armée Britannique.

Re Wilford. Représentation du P.-G.
(1958) 34 P.C. 475.

21° IDEM. IDEM. Par la Cour pour la Répression des Moindres Délits. Ladite Cour, étant d'opinion qu'il n'y avait pas lieu de condamner la prévenue à une peine d'emprisonnement, l'envoie devant la Cour Royale afin qu'il en soit ordonné. La Cour ordonne qu'elle soit envoyée à une école dite "Approved School."

Re Girling. Représentation du P.-G.
(1957) 34 P.C. 266.

22° IDEM. VIOLATION DE CONDITIONS. Atténuation
des Peines et
Accusé condamné tant pour le crime Mise en
auquel il a plaidé coupable par-devant la Liberté
Cour Royale que pour le délit dont il fut Surveillée—
inculpé par-devant la Cour pour la Loi de 1937.
Répression des Moindres Délits et mis
en liberté provisoire.

P.-G. v. Cooper. (1955) 34 P.C. 19.

P.-G. v. Gosselin et Lihou.
(1955) 34 P.C. 82.

23° IDEM. IDEM. Accusé condamné
tant pour le crime auquel il a plaidé
coupable que pour le crime à lui imputé
une année auparavant lorsqu'il fut mis
en liberté provisoire.

P.-G. v. Le Masurier. (1956) 34 P.C. 177.

24° IDEM. IDEM. Accusé envoyé à
une école dite "Approved School."
Subséquemment, vu que l'état d'esprit
de l'accusé est tel que l'on pourrait le
certifier comme étant une personne
déficiente et qu'il ne peut donc être
admis à telle école, la Cour prononce de
nouveau la mise en liberté provisoire de
l'accusé.

P.-G. v. Noble. (1952) 33 P.C. 340, 367.

25° IDEM. IDEM. Accusé qui avait été
mis en liberté provisoire quelques mois
auparavant par la Cour pour la Répres-
sion des Moindres Délits envoyé à une
école dite "Approved School."

P.-G. v. Allen. (1955) 34 P.C. 46.

P.-G. v. Smith et autre. Ibid.

Atténuation
des Peines et
Mise en
Liberté
Surveillée—
Loi de 1937.

26° IDEM. IDEM. Accusé qui avait été mis en liberté provisoire 4 mois auparavant par la Cour pour la Répression des Moindres Délits—mise en liberté provisoire réaffirmée par la Cour Royale le mois d'auparavant—envoyé à une école dite "Approved School."

P.-G. v. Boucheré et autre.

(1955) 34 P.C. 46.

27° IDEM. IDEM. Accusé qui avait été mis en liberté provisoire une année auparavant par la Cour pour la Répression des Moindres Délits envoyé à une institution dite "Borstal Institution."

P.-G. v. Minchinton. (1956) 34 P.C. 196.

28° IDEM. IDEM. Accusation de vol et recel. Mise en liberté provisoire réaffirmée aux mêmes conditions.

P.-G. v. Le Mercier. (1956) 34 P.C. 229.

29° IDEM. IDEM. Acte précédent varié en y ajoutant condition additionnelle que l'accusé quitte l'île avec ses parents pour rentrer dans leur pays natal.

P.-G. v. Roche. (1951) 33 P.C. 145.

30° IDEM. IDEM. Mise en liberté surveillée en vertu de ladite Loi par la Cour pour la Répression des Moindres Délits réaffirmée dans une poursuite où le prévenu admet des infractions au Règlement sur la Police des Chemins et à la Loi dite "Motor Traffic (Third Party

Insurance) (Jersey) Law, 1948," et avoir commis un vol. Le prévenu est de plus condamné à recevoir douze coups de verge.

Atténuation
des Peines et
Mise en
Liberté
Surveillée—
Loi de 1937.

P.-G. v. Boucheré. (1955) 34 P.C. 32.

31° *IDEM.* *IDEM.* Nouvel engagement.
Indemnité.

P.-G. v. Cassin. (1953) 33 P.C. 408.

AUTOMOBILES.

Automo-
biles.

COURSES. Officiers de Police Spéciaux assermentés.

Voir "Officiers de Police Spéciaux," 1°.

AUTOMOBILISTE.

Automobi-
liste.

Voir "Appels," 12°, 13°.

"Atténuation des Peines et mise en liberté surveillée—Loi de 1937," 18°.

"Infractions aux Lois et Règlements," 29°, 30°, 31°, 32°, 33°.

1° **RESTITUTION DE LICENCE.** Automobiliste qui avait été privé du droit d'obtenir une licence ou d'en faire usage jusqu'à nouvel ordre ayant demandé à la Cour de lui accorder permission, pour des raisons ayant trait à son métier, de s'adresser au Connétable de la paroisse de sa résidence afin d'obtenir une nouvelle licence, la Cour, après intervention du Procureur Général de la Reine, remet l'affaire à un autre jour afin de donner

Automobiliste.

occasion au demandeur de subir l'examen visé à l'Article 2 du Règlement (1950) sur la Police des Chemins. Subséquemment permission accordée.

Ex parte Crill. A.-G. intervenant.
(1953) 33 P.C. 440.

2° IDEM. Automobiliste dont la licence avait été retirée ayant demandé que le droit d'obtenir une licence lui soit restitué, après intervention du Procureur Général de la Reine, la Cour lui accorde permission de s'adresser au Connétable de la paroisse de sa résidence afin d'obtenir une nouvelle licence.

Ex parte Renouf. P.-G. intervenant.
(1953) 33 P.C. 449.

3° IDEM. REPRÉSENTATION À LA MÊME FIN POUR DES RAISONS AYANT TRAIT AU MÉTIER DE L'IMPÉTRANT. Même permission accordée à condition que l'impétrant passe avec succès l'examen prévu à l'Article 2(4) du Règlement (1953) sur la Police des Chemins et il engage sa parole qu'au cas qu'une licence lui soit octroyée, pendant les trois mois qui en suivront l'octroi il ne s'en servira que pour conduire dans la paroisse où il est domestique.

Ex parte Vibert. P.-G. intervenant.
(1955) 34 P.C. 20.

4° IDEM. IDEM. Même permission accordée à condition que l'impétrant passe avec succès l'examen prévu à

l'Article 2(4) du Règlement (1953) sur la Police des Chemins et il engage sa parole qu'au cas qu'une licence lui soit octroyée, pendant les trois mois qui en suivront l'octroi il ne s'en servira que pour les besoins de son métier de mécanicien.

Automobiliste.

Ex parte du Feu. P.-G. intervenant.

(1955) 34 P.C. 21.

5° IDEM. IDEM. Même permission accordée.

Ex parte Moignard. P.-G. intervenant.

(1958) 34 P.C. 471.

AVANCEMENT DE SUCCESSION.

Voir "Successions," 2°, 3°.

Avancement de Succession.

AVARIES.

Voir "Négligence," 2°.

Avaries.

AVOCAT-GÉNÉRAL.

1° ASSERMENTÉ. Lettres Patentes entérinées.

Re Le Masurier. (1955) 4 P.R. 55.

Re Ereaut. (1958) 4 P.R. 61.

Avocat-Général.

2° AVOCAT ASSERMENTÉ POUR STIPULER L'OFFICE D'AVOCAT GÉNÉRAL jusqu'à l'assermentation d'un Procureur Général.

Re Richardson. (1958) 251 Ex. 360.

AVOCATS.

Avocats.

Voir "Avocat-Général," 2°.

"Honoraires des Avocats et des Ecrivains, Loi (1939) sur les"

"Prévôt—Prévôté," 4°, 5°.

"Sergent de la Reine," 2°.

Avocats. MARIAGE EN ESSENCE. Avocat déclare au nom de sa cliente qu'elle s'arrête sur son mariage en essence et biens paraphernaux. Lettre l'autorisant à agir merchée par le Greffier.

Ex parte Bradbury, veuve Williams.

(1953) 248 Ex. 249.